

Brussell, 3 ta' Lulju 2024
(OR. en)

10567/24

Fajl Interistituzzjonali:
2023/0373(COD)

CODEC 1398
ENV 572
MI 557
IND 291
CONSOM 202
COMPET 605
MARE 11
PECHE 210
RECH 261
SAN 311
ENT 104
ECOFIN 622
PE 147

NOTA TA' INFORMAZZJONI

minn: Segretarjat Ġenerali tal-Kunsill
lil: Kumitat tar-Rappreżentanti Permanenti/Kunsill

Suġġett: Proposta għal REGOLAMENT TAL-PARLAMENT EWROPEW U TAL-KUNSILL dwar il-prevenzjoni tat-telf tal-pellets tal-plastik biex jitnaqqas it-tniġġis mill-mikroplastik
- Eżitu tal-ewwel qari tal-Parlament Ewropew
(Strażburgu, mit-22 sal-25 ta' April 2024)

I. INTRODUEZZJONI

Ir-rapporteur, João ALBUQUERQUE (S&D, PT), ippreżenta rapport dwar il-proposta msemmija hawn fuq għal Regolament f'isem il-Kumitat għall-Ambjent, is-Saħħa Pubblika u s-Sikurezza tal-Ikel (ENVI) li kien fih 94 emenda (l-emendi 1 sa 94) għall-proposta.

Barra minn hekk, il-Grupp PPE ressaq emenda waħda (l-emenda 95), il-Grupp tax-Xellug ressaq emenda waħda (l-emenda 96) u l-Grupp ID ressaq emenda waħda (l-emenda 97).

II. VOT

Meta vvotat fit-23 ta' April 2024, il-plenarja tal-Parlament Ewropew adottat l-emendi 1 sa 94 għall-proposta għal Regolament. Ma giet adottata l-ebda emenda oħra.

Il-proposta tal-Kummissjoni hekk emendata tikkostitwixxi l-pożizzjoni tal-Parlament fl-ewwel qari li tinsab fir-risoluzzjoni legiżlattiva tiegħu kif tidher fl-Anness ta' dan id-dokument.*

* L-ifformattjar tal-verżjoni MT li ntbagħtet mill-PE ma jikkorrispondix f'kollox mal-verżjoni EN.

P9_TA(2024)0307

Il-prevenzjoni tat-telf tal-pellets tal-plastik biex jitnaqqas it-tniġġis mill-mikroplastik

Rizoluzzjoni leġislattiva tal-Parlament Ewropew tat-23 ta' April 2024 dwar il-proposta għal regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar il-prevenzjoni tat-telf tal-pellets tal-plastik biex jitnaqqas it-tniġġis mill-mikroplastik (COM(2023)0645 – C9-0378/2023 – 2023/0373(COD))

(Proċedura leġislattiva ordinarja: l-ewwel qari)

Il-Parlament Ewropew,

- wara li kkunsidra l-proposta tal-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill (COM(2023)0645),
 - wara li kkunsidra l-Artikolu 294(2) u l-Artikolu 192(1) tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, skont liema artikoli l-Kummissjoni pprezentat il-proposta lill-Parlament (C9-0378/2023),
 - wara li kkunsidra l-Artikolu 294(3) tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,
 - wara li kkunsidra l-opinjoni motivata pprezentata mill-Kamra tad-Deputati Taljana fil-qafas tal-Protokoll Nru 2 dwar l-applikazzjoni tal-prinċipji ta' sussidjarjetà u proporzjonalità li tiddikjarali l-abbozz ta' att leġislattiv ma jimxix mal-prinċipju ta' sussidjarjetà,
 - wara li kkunsidra l-opinjoni tal-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew tal-14 ta' Frar 2024¹,
 - wara li kkunsidra l-opinjoni tal-Kumitat tar-Regjuni tat-18 ta' April 2024²,
 - wara li kkunsidra l-Artikolu 59 tar-Regoli ta' Proċedura tiegħu,
 - wara li kkunsidra l-opinjoni tal-Kumitat għall-Industrija, ir-Riċerka u l-Energija,
 - wara li kkunsidra r-rapport tal-Kumitat għall-Ambjent, is-Saħħa Pubblika u s-Sikurezza tal-Ikel (A9-0148/2024),
1. Jadotta l-pożizzjoni fl-ewwel qari li tidher hawn taħt;
 2. Jitlob lill-Kummissjoni terġa' tirreferi l-kwistjoni lill-Parlament jekk tibdel il-proposta tagħha, temendaha b'mod sustanzjali jew ikollha l-ħsieb li temendaha b'mod sustanzjali;
 3. Jagħti istruzzjonijiet lill-President tiegħu biex tgħaddi l-pożizzjoni tal-Parlament lill-Kunsill u lill-Kummissjoni kif ukoll lill-parlamenti nazzjonali.

¹ Għadha ma gietx ippubblikata fil-Ġurnal Uffiċjali.

² Għadha ma gietx ippubblikata fil-Ġurnal Uffiċjali.

Emenda 1

Proposta għal regolament Premessa 1

Test propost mill-Kummissjoni

(1) Il-mikroplastiks jinsabu kullimkien, huma persistenti u transfruntiera. Huma ta' detriment għall-ambjent u **potenzjalment** ta' hsara għal saħħet il-bniedem. Il-mikroplastiks jiġu ttrasportati faċilment mill-ajru u mill-ilmijiet tal-wiċċ tal-art u mill-kurrenti tal-oċeani, u l-mobbiltà tagħhom hija fattur aggravanti. Jinsabu fil-ħamrija (inklużi l-artijiet agrikoli), fil-lagi, fix-xmajjar, fl-estwarji, fil-bajjiet, fil-laguni, fl-ibħra, fl-oċeani u f'reġjuni remoti, li darba kienu f'kundizzjoni perfetta, u l-preżenza tagħhom fil-ħamrija **jista'** jkollha effetti fuq il-proprjetajiet tal-ħamrija u tikkawża alterazzjonijiet fil-ħamrija li jhallu impatt negattiv fuq it-tkabbir ta' xi pjanti. L-impatti tal-mikroplastiks fuq l-ambjent tal-baħar ġew iddokumentati b'mod estensiv. Ladarba jispiċċaw fl-ambjent tal-baħar, il-mikroplastiks huma kważi impossibbli li jingabru, u huma magħrufa li jittieklu minn firxa ta' organiżmi u annimali u jikkawżaw hsara lill-bijodiversità u lill-ekosistemi. Il-persistenza ta' pellets tal-plastik fl-ambjent akkwatiku tista' titkejjel fuq għexieren ta' snin jew aktar, u l-ingestjoni ta' pellets tal-plastik minn organiżmi selvaġġi tal-baħar, b'mod partikolari għasafar tal-baħar u fkieren tal-baħar, tista' tikkawża hsara fiżika jew mewt. Il-mikroplastiks jikkontribwixxu wkoll għat-tibdil fil-klima bħala sors addizzjonali kemm tal-emissjonijiet ta' gassijiet serra kif ukoll tal-pessjoni fuq l-ekosistemi. Il-potenzjal tal-mikroplastiks li jaġixxu bħala portatur għal sustanzi tossiċi adsorbiti jew mikroorganiżmi patoġeniċi huwa parti integrali mill-problema. Il-bnedmin huma esposti għal mikroplastiks permezz tal-

Emenda

(1) Il-mikroplastiks jinsabu kullimkien, huma persistenti u transfruntiera. Huma ta' detriment għall-ambjent u ta' hsara għal saħħet il-bniedem, **b'mod partikolari minħabba l-preżenza ta' addittivi kimiċi ta' hsara u sustanzi ohra ta' thassib miżjuda matul il-produzzjoni u l-konverżjoni, bħal ftalati, bisfenol A, jew ritardanti tal-fjammi^{1a}**. Il-mikroplastiks jiġu ttrasportati faċilment mill-ajru u mill-ilmijiet tal-wiċċ tal-art u mill-kurrenti tal-oċeani, u l-mobbiltà tagħhom hija fattur aggravanti. Jinsabu fil-ħamrija (inklużi l-artijiet agrikoli), fil-lagi, fix-xmajjar, fl-estwarji, fil-bajjiet, fil-laguni, fl-ibħra, fl-oċeani u f'reġjuni remoti, li darba kienu f'kundizzjoni perfetta, u l-preżenza tagħhom fil-ħamrija jkollha effetti fuq il-proprjetajiet tal-ħamrija u tikkawża alterazzjonijiet fil-ħamrija li jhallu impatt negattiv fuq it-tkabbir ta' xi pjanti. L-impatti tal-mikroplastiks fuq l-ambjent tal-baħar ġew iddokumentati b'mod estensiv. Ladarba jispiċċaw fl-ambjent tal-baħar, il-mikroplastiks huma kważi impossibbli li jingabru, u huma magħrufa li jittieklu minn firxa ta' organiżmi u annimali u jikkawżaw hsara lill-bijodiversità u lill-ekosistemi. Il-persistenza ta' pellets tal-plastik fl-ambjent akkwatiku tista' titkejjel fuq għexieren ta' snin jew aktar, u l-ingestjoni ta' pellets tal-plastik minn organiżmi selvaġġi tal-baħar, b'mod partikolari għasafar tal-baħar u fkieren tal-baħar, tista' tikkawża hsara fiżika jew mewt. Il-mikroplastiks jikkontribwixxu wkoll għat-tibdil fil-klima bħala sors addizzjonali kemm tal-emissjonijiet ta' gassijiet serra kif ukoll tal-pessjoni fuq l-ekosistemi. Il-potenzjal tal-mikroplastiks li jaġixxu bħala portatur għal

konsum tal-arja u tal-ikel. Is-sensibilizzazzjoni dejjem akbar tal-preżenza tal-mikroplastiks fil-katina alimentari tista' timmina l-fiduċja tal-konsumatur u jkollha konsegwenzi ekonomiċi. Jista' jkun hemm impatti ekonomiċi negattivi fuq attivitajiet bħas-sajd kummerċjali u l-agrikoltura, kif ukoll ir-rikreazzjoni u t-turiżmu f'żoni affettwati mir-rilaxxi.

sustanzi tossiċi adsorbiti jew mikroorganismi patoġeniċi huwa parti integrali mill-problema. Il-bnedmin huma esposti għal mikroplastiks permezz tal-konsum tal-arja u tal-ikel. Is-sensibilizzazzjoni dejjem akbar tal-preżenza tal-mikroplastiks fil-katina alimentari tista' timmina l-fiduċja tal-konsumatur u jkollha konsegwenzi ekonomiċi. Jista' jkun hemm impatti ekonomiċi negattivi fuq attivitajiet bħas-sajd kummerċjali u l-agrikoltura, kif ukoll ir-rikreazzjoni u t-turiżmu f'żoni affettwati mir-rilaxxi.

1a "Plastic giants polluting through the back door: The case for a regulatory supply-chain approach to pellet pollution" (Il-ġganti fis-settur tal-plastik li jniġġsu b'mod indirett. Il-każ għal approċċ regolatorju tal-katina tal-provvista għat-tniġġis tal-pellets tal-plastik), Surfrider Foundation Europe u Rethink Plastic, Novembru 2020.

Ġustifikazzjoni

L-inkluzjoni ta' addittivi u sustanzi ta' tħassib hija allinjata mad-definizzjoni tal-pellets tal-plastik żviluppata fir-Rakkomandazzjoni tal-OSPAR 2021/06 dwar it-tnaqqis tat-telf ta' pellets tal-plastik fl-ambjent tal-baħar, OSPAR 21/13/1, l-Anness 30.

Emenda 2

Proposta għal regolament Premessa 4

Test propost mill-Kummissjoni

(4) L-impatti tat-tniġġis mill-mikroplastik fuq l-ambjent, u **possibbilment** fuq saħħet il-bniedem, qajmu tħassib fil-biċċa l-kbira tal-partijiet tad-dinja. Xi Stati Membri adottaw jew ipproponew miżuri dedikati. Madankollu, taħlita ta' restrizzjonijiet nazzjonali tista' potenzjalment tfixkel il-funzjonament tas-

Emenda

(4) L-impatti tat-tniġġis mill-mikroplastik fuq l-ambjent, u fuq saħħet il-bniedem, qajmu tħassib fil-biċċa l-kbira tal-partijiet tad-dinja. Xi Stati Membri adottaw jew ipproponew miżuri dedikati. Madankollu, taħlita ta' restrizzjonijiet nazzjonali tista' potenzjalment tfixkel il-

Emenda 3

Proposta għal regolament

Premessa 7

Test propost mill-Kummissjoni

(7) Fl-2021, il-partijiet għall-Konvenzjoni għall-Protezzjoni tal-Ambjent Marin tal-Atlantiku tal-Grigal (OSPAR) adottaw ir-Rakkomandazzjoni mhux vinkolanti 2021/06⁸ biex jitnaqqas it-telf tal-pellets tal-plastik fl-ambjent tal-baħar billi jiġu promossi l-iżvilupp u l-implimentazzjoni f'waqthom ta' standards u skemi ta' ċertifikazzjoni effettivi u konsistenti tal-prevenzjoni tat-telf tal-pellets għall-katina kollha tal-provvista tal-plastik. Il-miżuri għall-minimizzazzjoni tar-riskju assoċjat mat-trasport tal-pellets tal-plastik bil-baħar qegħdin jiġu eżaminati fl-Organizzazzjoni Marittima Internazzjonali.

⁸ Ir-Rakkomandazzjoni 2021/06 dwar it-tnaqqis tat-telf tal-pellets tal-plastik fl-ambjent tal-baħar, 2021.

Emenda

(7) Fl-2021, il-partijiet għall-Konvenzjoni għall-Protezzjoni tal-Ambjent Marin tal-Atlantiku tal-Grigal (OSPAR) adottaw ir-Rakkomandazzjoni mhux vinkolanti 2021/06⁸ biex jitnaqqas it-telf tal-pellets tal-plastik fl-ambjent tal-baħar billi jiġu promossi l-iżvilupp u l-implimentazzjoni f'waqthom ta' standards u konsistenti tal-prevenzjoni tat-telf tal-pellets għall-katina kollha tal-provvista tal-plastik. Il-miżuri għall-minimizzazzjoni tar-riskju assoċjat mat-trasport tal-pellets tal-plastik bil-baħar qegħdin jiġu eżaminati fl-Organizzazzjoni Marittima Internazzjonali ***(OMI) fid-dawl tar-riskju sinifikanti ta' tniġġis katastrofiku assoċjat mat-trasport marittimu tal-pellets tal-plastik. F'dan il-kuntest, l-Unjoni jenhtieg li ssegwi mill-qrib l-iżviluppi fl-OMI u tassumi rwol ewlieni biex tiżgura livell għoli ta' protezzjoni ambjentali dwar din il-kwistjoni.***

⁸ Ir-Rakkomandazzjoni 2021/06 dwar it-tnaqqis tat-telf tal-pellets tal-plastik fl-ambjent tal-baħar, 2021.

Emenda 4

**Proposta għal regolament
Premessa 7a (ġdida)**

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(7a) Fl-Unjoni ġew irregistrati diversi aċċidenti li wasslu għal tixrid u telf tal-pellets tal-plastik b'impatti transfruntiera, u dan jenfasizza l-htieġa urġenti ta' miżuri ambizzjużi u olistiċi biex jitnaqqas b'mod sinifikanti r-riskju ta' tniġġis mill-pellets tal-plastik filwaqt li jissahhu l-kapaċitajiet ta' rispons għal tixrid tal-pellets tal-plastik fit-territorji u l-ilmijiet tal-Unjoni.

Emenda 5

**Proposta għal regolament
Premessa 7b (ġdida)**

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(7b) Kważi 90 % tal-merkanzija tad-dinja tiġi ttrasportata bil-baħar, inkluż il-pellets tal-plastik. Madankollu, prattiki hżiena ta' mmanigġar jew nuqqas ta' superviżjoni ta' ċerti operazzjonijiet ta' rutina, bħat-tindif tal-bwieq jew kontejners, jistgħu jwasslu biex dawn il-pellets jnixxu u jinxterdu fl-oċean. Barra minn hekk, ġew irrapporati hafna diżastri marittimi bil-pellets, li jagħmel it-trasport marittimu attività ta' riskju għoli fir-rigward tat-tniġġis mill-pellets tal-plastik. L-impatt ta' telf tal-pellets bħal dan huwa katastrofiku għall-ekosistemi tal-baħar u kostali kif ukoll għall-ispeċijiet li jinsabu fihom, u l-mobbiltà estrema tal-pellets tal-plastik tagħmel l-operazzjonijiet effettivi ta' konteniment u tindif diffiċli. L-immanigġar ta' tali pellets huwa rregolat fil-livell internazzjonali bil-Konvenzjoni tal-1972 għal Kontejners Sikuri, u ssupplimentat miċ-ċirkolari tal-2023 tas-Sottokomitat dwar il-Ġarr ta' Merkanzija u Kontejners rigward l-obbligu li jiġu

rrapportati kontejners mitlufa, iżda dawn ma jipprovdex il-garanziji meħtieġa għall-prevenzjoni tat-tniġġis mill-pellets tal-plastik. Għalhekk, l-inklużjoni tat-trasport marittimu fil-kamp ta' applikazzjoni ta' dan ir-Regolament, kif ukoll tad-dispożizzjonijiet relatati mal-immaniġġar ta' pellets tal-plastik speċifiku għal dan il-mod tat-trasport huwa essenzjali sabiex jinkisbu l-oġġettivi ta' dan ir-Regolament.

Ġustifikazzjoni

Dawn l-elementi huma żviluppati f'diversi rapporti internazzjonali, inkluż ir-Rapport "Stemming the tide: putting an end to plastic pellet pollution" (Inwaqqfu l-marea: it-tmiem tat-tniġġis tal-pellets tal-plastik) ippubblikat mill-NGO Fauna and Flora International fl-2022 u d-Dokument intitolat "OSPAR Background document on pre-production Plastic Pellets" (Dokument ta' sfond tal-OSPAR dwar Dmugh is-Sireni) (2018).

Emenda 6

Proposta għal regolament Premessa 9

Test propost mill-Kummissjoni

(9) Minkejja l-leġislazzjoni tal-Unjoni dwar il-prevenzjoni tal-iskart, tat-tniġġis, tal-iskart fil-baħar u tas-sustanzi kimiċi, ma hemm l-ebda regola speċifika tal-Unjoni li tipprevjeni t-telf tal-pellets bħala sors ta' tniġġis mill-mikroplastik tul il-katina kollha tal-provvista. Id-Direttiva 2008/98/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill¹⁰ tistabbilixxi prinċipji bażiċi għall-immaniġġar tal-iskart u timponi obbligi ġenerali għall-Istati Membri sabiex jieħdu miżuri għall-prevenzjoni tal-ħolqien tal-iskart. Dawk l-obbligi ġenerali jenħtieġ li jiġu kkomplementati billi jiġu indirizzati aspetti u rekwiżiti speċifiċi għall-immaniġġar bir-reqqa ta' pellets tal-plastik sabiex jiġi evitat li dawn *isiru skart*.

Emenda

(9) Minkejja l-leġislazzjoni tal-Unjoni dwar il-prevenzjoni tal-iskart, tat-tniġġis, tal-iskart fil-baħar u tas-sustanzi kimiċi, ma hemm l-ebda regola speċifika tal-Unjoni li tipprevjeni t-telf tal-pellets bħala sors ta' tniġġis mill-mikroplastik tul il-katina kollha tal-provvista. Id-Direttiva 2008/98/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill¹⁰ tistabbilixxi prinċipji bażiċi għall-immaniġġar tal-iskart u timponi obbligi ġenerali għall-Istati Membri sabiex jieħdu miżuri għall-prevenzjoni tal-ħolqien tal-iskart. Dawk l-obbligi ġenerali jenħtieġ li jiġu kkomplementati billi jiġu indirizzati aspetti u rekwiżiti speċifiċi għall-immaniġġar bir-reqqa ta' pellets tal-plastik sabiex jiġi evitat li dawn *johorġu fl-ambjent*.

¹⁰ Id-Direttiva 2008/98/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-19 ta' Novembru 2008 dwar l-iskart u li tħassar ċerti Direttivi (ĠU L 312, 22.11.2008, p. 3).

¹⁰ Id-Direttiva 2008/98/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-19 ta' Novembru 2008 dwar l-iskart u li tħassar ċerti Direttivi (ĠU L 312, 22.11.2008, p. 3).

Emenda 7

Proposta għal regolament Premessa 9a (ġdida)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(9a) Dan ir-Regolament jipprevedi miżuri għall-prevenzjoni, għall-konteniment u għat-tindif tat-tniġġis mill-pellets tal-plastik li jseħħ wara d-dhul fis-seħħ ta' dan ir-Regolament, iżda ma jipprevedix miżuri biex jiġi indirizzat it-tniġġis eżistenti. It-tindif tal-hamrija, tax-xmajjar u tan-nixxighat, u r-restawr tal-ekosistemi terrestri, tal-baħar, littorali u kostali degradati huwa essenzjali biex sal-2030 tintlaħaq il-mira ta' tnaqqis ta' 30 %, skont l-oġġettivi stabbiliti fir-Regolament (UE) 2024/... tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill^{1a}, u l-oġġettivi tal-Patt Ekoloġiku Ewropew. Il-Kummissjoni jenhtieġ li tiżviluppa sett ta' miżuri biex jiġu identifikati u jitnaddfu dawk iż-żoni li diġà mniġġsa, u timplimentahom jew bhala parti minn strateġija Ewropea għat-tindif mit-tniġġis tal-mikroplastik, jew permezz ta' miżuri ta' appoġġ u akkumpanjament għall-Istati Membri. B'mod aktar ġenerali, l-Unjoni jenhtieġ li tkun involuta fil-promozzjoni ta' soluzzjonijiet tul il-katina tal-valur kollha, u jenhtieġ li tinkludi tali soluzzjonijiet fin-negozjati li għaddejjin dwar l-iżvilupp ta' Trattat internazzjonali dwar it-Tniġġis mill-Plastik, kif ukoll fil-81 sessjoni li jmiss tal-Kumitat tal-Protezzjoni tal-Ambjent tal-Baħar tal-IMO (IMO MEPC).

^{1a} Ir-Regolament (UE) 2024/... tal-

Emenda 8

Proposta għal regolament Premessa 12

Test propost mill-Kummissjoni

(12) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) 2023/2055 jindirizza t-telf ta' mikropartikoli tal-polimeru sintetiku għall-użu f'siti industrijali, jiġifieri l-pellets tal-plastik, bħala rilaxxi li jistgħu jiġu evitati. Għal dawn ir-rilaxxi, ġie introdott rekwiżit ta' rapportar għal kwantità stmata ta' mikroplastiks rilaxxati fl-ambjent fuq bazi annwali. **Filwaqt li** ma **hemmx** metodologija sabiex jiġi stmat it-telf, dan ir-rekwiżit se jżid l-informazzjoni dwar it-telf tal-pellets u jtejjeb il-kwalità tal-informazzjoni miġbura sabiex jiġu vvalutati r-riskji li jirriżultaw minn dawn il-mikroplastiks fil-futur.

Emenda

(12) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) 2023/2055 jindirizza t-telf ta' mikropartikoli tal-polimeru sintetiku għall-użu f'siti industrijali, jiġifieri l-pellets tal-plastik, bħala rilaxxi li jistgħu jiġu evitati. Għal dawn ir-rilaxxi, ġie introdott rekwiżit ta' rapportar għal kwantità stmata ta' mikroplastiks rilaxxati fl-ambjent fuq bazi annwali. **Madankollu, dan ir-rekwiżit ta' rapportar** ma **għandux** metodologija sabiex jiġi stmat it-telf, **u jipprovdi biss stimi annwali. Filwaqt li** dan ir-rekwiżit se jżid l-informazzjoni dwar it-telf tal-pellets u jtejjeb il-kwalità tal-informazzjoni miġbura sabiex jiġu vvalutati r-riskji li jirriżultaw minn dawn il-mikroplastiks fil-futur, **ma huwiex biżżejjed biex jagħti harsa ġenerali tan-natura speċifika tat-telf u l-kawżi tiegħu.**

Emenda 9

Proposta għal regolament Premessa 15

Test propost mill-Kummissjoni

(15) L-operaturi ekonomiċi, it-trasportaturi tal-UE u t-trasportaturi mhux

Emenda

(15) L-operaturi ekonomiċi, it-trasportaturi tal-UE u t-trasportaturi mhux

tal-UE jenħtieg li jimplimentaw ir-rekwiziti dwar l-immaniggar ta' pellets tal-plastik billi jsegwu ordni ta' prijorità ta' azzjoni bl-għan ewlieni li jipprevjenu r-rilaxx tal-pellets fl-ambjent bhala l-prijorità ewlenija. Għalhekk, il-prevenzjoni tat-tixrid ta' pellets tal-plastik minn konteniment **primarju** matul l-immaniggar ta' rutina, u b'hekk it-tnaqqis tar-riskju ta' tixrid sal-aktar livell baxx possibbli, jenħtieg li tkun l-ewwel pass, inkluż billi jiġi evitat kwalunkwe mmaniggar mhux meħtieg (pereżempju billi jitnaqqsu l-punti ta' trasferiment), u billi jintuża imballaġġ li **ma jittaqqabx**, segwita mill-konteniment tal-pellets imxerrdin biex jiġi żgurat li ma jintilfux fl-ambjent, u eventwalment billi jitnaddfu wara avveniment ta' tixrid jew telf, bhala l-pass finali.

tal-UE jenħtieg li jimplimentaw ir-rekwiziti dwar l-immaniggar ta' pellets tal-plastik billi jsegwu ordni ta' prijorità ta' azzjoni bl-għan ewlieni li jipprevjenu r-rilaxx tal-pellets fl-ambjent bhala l-prijorità ewlenija. Għalhekk, il-prevenzjoni tat-tixrid ta' pellets tal-plastik minn konteniment matul l-immaniggar ta' rutina, u b'hekk it-tnaqqis tar-riskju ta' tixrid sal-aktar livell baxx possibbli, jenħtieg li tkun l-ewwel pass, inkluż billi jiġi evitat kwalunkwe mmaniggar mhux meħtieg (pereżempju billi jitnaqqsu l-punti ta' trasferiment), u billi **jiġu tikkettati l-kontejners ta' hżin u trasport kollha** li **jkun fihom pellets tal-plastik kif ukoll** billi jintuża imballaġġ **adegwat**, segwita mill-konteniment tal-pellets imxerrdin biex jiġi żgurat li ma jintilfux fl-ambjent, u eventwalment billi jitnaddfu wara avveniment ta' tixrid jew telf, bhala l-pass finali.

Emenda 10

Proposta għal regolament Premessa 16

Test propost mill-Kummissjoni

(16) Filwaqt li l-għan huwa li **jiġi evitat it-telf** ta' pellets tal-plastik fl-ambjent għall-operaturi ekonomiċi kollha, **it-trasportaturi tal-UE u t-trasportaturi mhux tal-UE**, jenħtieg li l-obbligi għall-intraprizi mikro, **żgħar u ta' daqs medju** jiġu aġġustati biex jittaffa l-piż fuqhom.

Emenda

(16) Filwaqt li l-għan huwa li **jinkiseb zero telf** ta' pellets tal-plastik fl-ambjent għall-operaturi ekonomiċi kollha, jenħtieg li l-obbligi għall-intraprizi mikro **u l-intraprizi** li **jimmanigġaw anqas minn 1 000 tunnellata** ta' **pellets tal-plastik fis-sena** jiġu aġġustati biex jittaffa l-piż fuqhom.

Emenda 11

Proposta għal regolament
Premessa 18

Test propost mill-Kummissjoni

(18) Sabiex jiġi evitat it-telf ta' pellets tal-plastik, l-operaturi ekonomiċi jenħtieġ li jistabbilixxu, jimplimentaw, u jaġġornaw f'kull hin pjan ta' valutazzjoni tar-riskju li jidentifika l-potenzjal għat-tixrid u t-telf, u li jiddokumenta b'mod partikolari t-tagħmir u l-proċeduri speċifiċi fis-seħh għall-prevenzjoni, il-konteniment u t-tindif tat-telf tal-pellets, filwaqt li jitqiesu d-daqs tal-installazzjoni u l-iskala tal-operazzjonijiet.

Emenda

(18) Sabiex jiġi evitat it-telf ta' pellets tal-plastik **u jinkiseb telf żero tal-pellets tal-plastik**, l-operaturi ekonomiċi jenħtieġ li jistabbilixxu, jimplimentaw, u jaġġornaw f'kull hin pjan ta' valutazzjoni tar-riskju li jidentifika l-potenzjal għat-tixrid u t-telf, u li jiddokumenta b'mod partikolari t-tagħmir u l-proċeduri speċifiċi fis-seħh għall-prevenzjoni, il-konteniment u t-tindif tat-telf tal-pellets, filwaqt li jitqiesu d-daqs tal-installazzjoni u l-iskala tal-operazzjonijiet.

Emenda 12

Proposta għal regolament
Premessa 20

Test propost mill-Kummissjoni

(20) L-operaturi ekonomiċi jenħtieġ li **jkunu jistgħu jagħzlu** t-tagħmir speċifiku li jridu jinstallaw jew **il-proċedura** li jridu jeżegwixxu. Madankollu, l-awtoritajiet kompetenti, filwaqt li jivverifikaw il-konformità, jenħtieġ li jkunu jistgħu jirrikjedu li l-operaturi ekonomiċi jemendaw il-pjan ta' valutazzjoni tar-riskju, inkluż billi jieħdu, f'perjodu ta' żmien partikolari, kwalunkwe waħda mill-azzjonijiet elenkati f'dan ir-Regolament biex jiżguraw implimentazzjoni adegwata tar-rekwiżiti ta' dan ir-Regolament.

Emenda

(20) L-operaturi ekonomiċi jenħtieġ li **jistabbilixxu** t-tagħmir speċifiku li jridu jinstallaw jew **il-proċeduri** li jridu jeżegwixxu. Madankollu, l-awtoritajiet kompetenti, filwaqt li jivverifikaw il-konformità, jenħtieġ li jkunu jistgħu jirrikjedu li l-operaturi ekonomiċi jemendaw il-pjan ta' valutazzjoni tar-riskju, inkluż billi jieħdu, f'perjodu ta' żmien partikolari, kwalunkwe waħda mill-azzjonijiet elenkati f'dan ir-Regolament biex jiżguraw implimentazzjoni adegwata tar-rekwiżiti ta' dan ir-Regolament. **L-operaturi ekonomiċi jenħtieġ li jkunu jistgħu jiġu eżentati milli jinstallaw ċerti tipi ta' tagħmir jew milli jadottaw ċerti miżuri jekk jiġġustifikaw kif xieraq tali eżenzjonijiet lill-awtoritajiet kompetenti, u jqisu n-natura u d-daqs tal-installazzjoni u l-iskala tal-operazzjonijiet tagħha. L-**

intrapriżi mikro jenħtieg li jqisu tal-anqas it-tagħmir speċifiku li jrid jiġi installat jew il-proċeduri li jridu jiġu eżegwiti, filwaqt li jqisu n-natura u d-daqs tal-installazzjoni kif ukoll l-iskala tal-operazzjonijiet tagħha.

Emenda 13

Proposta għal regolament Premessa 23

Test propost mill-Kummissjoni

(23) L-implimentazzjoni b'suċċess tal-azzjonijiet meħtieġa sabiex jiġi evitat it-telf ta' pellets tal-plastik tirrikjedi l-kooperazzjoni u l-impenn shaħ tal-impjegati tal-operaturi ekonomiċi, tat-trasportaturi tal-UE u ta' dawk mhux tal-UE. L-operaturi ekonomiċi u t-trasportaturi tal-UE jenħtieg li jkunu meħtieġa jharrġu lill-persunal tagħhom skont ir-rwoli u r-responsabbiltajiet speċifiċi tal-impjegati tagħhom sabiex jiżguraw li jkunu konxji tat-tagħmir u jkunu jistgħu jużaw it-tagħmir u jeżegwixxu l-proċeduri meħtieġa sabiex jiżguraw il-konformità mar-rekwiziti stabbiliti f'dan Regolament. Jenħtieg li l-operaturi ekonomiċi u t-trasportaturi tal-UE jkunu meħtieġa wkoll jimmonitorjaw u jzommu rekords tal-azzjonijiet rilevanti sabiex jiġu implimentati r-rekwiziti stabbiliti f'dan ir-Regolament, pereżempju, it-tqegħid ta' apparat ġdid ta' qbid. Fejn xieraq, jenħtieg li jadottaw azzjonijiet korrettivi inkluż, fejn meħtieg, it-titjib tat-tagħmir u tal-proċeduri fis-seħħ.

Emenda

(23) L-implimentazzjoni b'suċċess tal-azzjonijiet meħtieġa sabiex jiġi evitat it-telf ta' pellets tal-plastik **u jinkiseb telf żero tal-pellets tal-plastik** tirrikjedi l-kooperazzjoni u l-impenn shaħ tal-impjegati tal-operaturi ekonomiċi, tat-trasportaturi tal-UE u ta' dawk mhux tal-UE. L-operaturi ekonomiċi u t-trasportaturi tal-UE jenħtieg li jkunu meħtieġa jharrġu lill-persunal tagħhom skont ir-rwoli u r-responsabbiltajiet speċifiċi tal-impjegati tagħhom sabiex jiżguraw li jkunu konxji tat-tagħmir u jkunu jistgħu jużaw it-tagħmir u jeżegwixxu l-proċeduri meħtieġa sabiex jiżguraw il-konformità mar-rekwiziti stabbiliti f'dan Regolament. Jenħtieg li l-operaturi ekonomiċi u t-trasportaturi tal-UE jkunu meħtieġa wkoll jimmonitorjaw u jzommu rekords tal-azzjonijiet rilevanti sabiex jiġu implimentati r-rekwiziti stabbiliti f'dan ir-Regolament, pereżempju, it-tqegħid ta' apparat ġdid ta' qbid. Fejn xieraq, jenħtieg li jadottaw azzjonijiet korrettivi inkluż, fejn meħtieg, it-titjib tat-tagħmir u tal-proċeduri fis-seħħ.

Emenda 14

**Proposta għal regolament
Premessa 24**

Test propost mill-Kummissjoni

(24) L-intrapriži ta' daqs medju u **kbir** li joperaw installazzjonijiet li fihom il-pellets tal-plastik jiġu mmanigġati fi kwantitajiet ta' aktar minn 1 000 tunnellata jistgħu jgħibu riskji oġhla ta' telf tal-pellets fl-ambjent. Għal din ir-raġuni, dawn l-intrapriži jenħtieġ li jkunu meħtieġa jimplimentaw, għal kull installazzjoni, azzjonijiet addizzjonali bħat-twettiq ta' valutazzjoni interna annwali, u l-adozzjoni ta' programm ta' taħriġ li jindirizza ***l-htigijiet u l-modalitajiet speċifiċi ta' taħriġ***. Barra minn hekk, għal dawn l-intrapriži, il-konformità mar-rekwiziti stabbiliti f'dan ir-Regolament jenħtieġ li tintwera billi jinkiseb, u jiġġedded, ċertifikat mahruġ minn ċertifikatur. Dawn iċ-ċertifikaturi jistgħu jkunu jew korp ta' valutazzjoni tal-konformità akkreditat, jew verifikatur ambjentali liċenzjat biex iwettaq verifika u validazzjoni f'konformità mar-Regolament (KE) Nru 1221/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill¹⁵ dwar il-parteeċipazzjoni volontarja ta' organizzazzjonijiet fi skema Komunitarja ta' ġestjoni u verifika ambjentali (EMAS). Iċ-ċertifikat jenħtieġ li jikkorrispondi għal format uniku sabiex tiġi żgurata informazzjoni omogenja.

Emenda

(24) L-intrapriži ***żgħar***, ta' daqs medju u **kbir** li joperaw installazzjonijiet li fihom il-pellets tal-plastik jiġu mmanigġati fi kwantitajiet ta' aktar minn 1 000 tunnellata jistgħu jgħibu riskji oġhla ta' telf tal-pellets fl-ambjent. Għal din ir-raġuni, dawn l-intrapriži jenħtieġ li jkunu meħtieġa jimplimentaw, għal kull installazzjoni, azzjonijiet addizzjonali bħat-twettiq ta' valutazzjoni interna annwali, u l-adozzjoni ta' programm ta' taħriġ ***obligatorju*** li jindirizza ***kwistjonijiet speċifiċi fir-rigward tal-prevenzjoni, il-prattiki, il-protezzjoni tal-haddiema, it-teknoloġiji ta' tindif, l-użu u l-manutenzjoni tat-tagħmir, l-eżekuzzjoni tal-proċeduri, kif ukoll il-monitoraġġ u r-rapportar ta' telf tal-pellets tal-plastik***. Barra minn hekk, għal dawn l-intrapriži, il-konformità mar-rekwiziti stabbiliti f'dan ir-Regolament jenħtieġ li tintwera billi jinkiseb, u jiġġedded, ċertifikat mahruġ minn ċertifikatur. Dawn iċ-ċertifikaturi jistgħu jkunu jew korp ta' valutazzjoni tal-konformità akkreditat, jew verifikatur ambjentali liċenzjat biex iwettaq verifika u validazzjoni f'konformità mar-Regolament (KE) Nru 1221/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill¹⁵ dwar il-parteeċipazzjoni volontarja ta' organizzazzjonijiet fi skema Komunitarja ta' ġestjoni u verifika ambjentali (EMAS). Iċ-ċertifikat jenħtieġ li jikkorrispondi għal format uniku sabiex tiġi żgurata informazzjoni omogenja. ***L-intrapriži żgħar li joperaw installazzjonijiet li fihom ġew immanigġati pellets tal-plastik fi kwantitajiet ta' aktar minn 1 000 tunnellata, jenħtieġ li jiksbu ċ-ċertifikazzjoni darba biss. Tali ċertifikazzjoni jenħtieġ li tkun valida għal hames snin li warajhom jenħtieġ li***

jinnotifikaw aġġornament tal-pjan ta' valutazzjoni tar-riskju tagħhom kif ukoll awtodikjarazzjoni tal-konformità kull hames snin.

¹⁵ Ir-Regolament (KE) Nru 1221/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-25 ta' Novembru 2009 dwar il-partecipazzjoni volontarja ta' organizzazzjonijiet fi skema Komunitarja ta' ġestjoni u verifika ambjentali (EMAS), li jhassar ir-Regolament (KE) Nru 761/2001 u d-Deċiżjonijiet tal-Kummissjoni 2001/681/KE u 2006/193/KE (ĠU L 342, 22.12.2009, p. 1).

¹⁵ Ir-Regolament (KE) Nru 1221/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-25 ta' Novembru 2009 dwar il-partecipazzjoni volontarja ta' organizzazzjonijiet fi skema Komunitarja ta' ġestjoni u verifika ambjentali (EMAS), li jhassar ir-Regolament (KE) Nru 761/2001 u d-Deċiżjonijiet tal-Kummissjoni 2001/681/KE u 2006/193/KE (ĠU L 342, 22.12.2009, p. 1).

Emenda 15

Proposta għal regolament Premessa 25

Test propost mill-Kummissjoni

(25) L-intrapriżi ***mikro u*** żgħar, ***u l-intrapriżi*** ta' daqs medju u kbir li joperaw installazzjonijiet li fihom il-pellets tal-plastik ikunu ġew immaniġġati fi kwantitajiet ta' anqas minn 1 000 tunnellata, jenħtieġ li jkunu soġġetti għal awtodikjarazzjoni ta' konformità. Jenħtieġ li jingħataw ukoll biżżejjed żmien sabiex juru l-konformità tagħhom.

Emenda

(25) L-intrapriżi żgħar, ta' daqs medju u kbir li joperaw installazzjonijiet li fihom il-pellets tal-plastik ikunu ġew immaniġġati fi kwantitajiet ta' anqas minn 1 000 tunnellata ***u l-intrapriżi mikro***, jenħtieġ li jkunu soġġetti għal awtodikjarazzjoni ta' konformità. Jenħtieġ li jingħataw ukoll biżżejjed żmien sabiex juru l-konformità tagħhom.

Emenda 16

Proposta għal regolament Premessa 32

(32) L-intrapriži mikro, żgħar u ta' daqs medju (SMEs) fil-katina tal-provvista tal-pellets jenħtieġ li jikkonformaw mal-obbligi rilevanti stabbiliti f'dan ir-Regolament, **madankollu jistgħu jiffaċċaw kostijiet u diffikultajiet proporzjonalment oghla meta jikkonformaw ma' xi whud mill-obbligi**. Il-Kummissjoni jenħtieġ li **żżid is-sensibilizzazzjoni** fost l-operaturi ekonomiċi u t-trasportaturi dwar il-ħtieġa li jiġi evitat it-telf tal-pellets. Barra minn hekk, jenħtieġ li l-Kummissjoni **tiżviluppa** materjali ta' taħriġ sabiex **tgħinhom** jissodisfaw l-obbligi tagħhom, b'mod partikolari fir-rigward tar-rekwiziti tal-valutazzjoni tar-riskju. L-Istati Membri jenħtieġ li jipprovdu aċċess għall-informazzjoni u l-assistenza rigward il-konformità mal-obbligi u r-rekwiziti tal-valutazzjoni tar-riskju. Fir-rigward tal-assistenza tal-Istati Membri, din tista' tinkludi appoġġ tekniku u finanzjarju, kif ukoll **tahriġ speċjalizzat lill-SMEs**. Jenħtieġ li jittiehdu azzjonijiet mill-Istati Membri fir-rigward tar-regoli applikabbli dwar l-ġhajjnuna mill-Istat.

(32) **Peress li** l-intrapriži mikro, żgħar u ta' daqs medju (SMEs) **għandhom sehem importanti** fil-katina tal-provvista tal-pellets, jenħtieġ li jikkonformaw mal-obbligi rilevanti stabbiliti f'dan ir-Regolament, **filwaqt li jitqiesu l-isfidi differenti possibbli marbuta ma' dik il-konformità u l-kostijiet proporzjonalment oghla possibbli**. Il-Kummissjoni **u l-awtoritajiet kompetenti** jenħtieġ li **jżidu s-sensibilizzazzjoni** fost l-operaturi ekonomiċi u t-trasportaturi dwar il-ħtieġa li jiġi evitat it-telf tal-pellets. Barra minn hekk, jenħtieġ li l-Kummissjoni **u l-awtoritajiet kompetenti jiżviluppaw** materjali ta' taħriġ, **f'konsultazzjoni mal-partijiet ikkonċernati rilevanti kollha**, sabiex **jgħinu lill-operaturi ekonomiċi u lit-trasportaturi** jissodisfaw l-obbligi tagħhom, b'mod partikolari fir-rigward tar-rekwiziti tal-valutazzjoni tar-riskju. **Dan jenħtieġ li jsir billi titqies ir-Rakkomandazzjoni mhux vinkolanti adottata mill-partijiet għall-Konvenzjoni għall-protezzjoni tal-ambjent marin tal-Atlantiku tal-Grigal (OSPAR)**. L-Istati Membri jenħtieġ li jipprovdu aċċess għall-informazzjoni u l-assistenza rigward il-konformità mal-obbligi u r-rekwiziti tal-valutazzjoni tar-riskju. Fir-rigward tal-assistenza tal-Istati Membri, din tista' tinkludi appoġġ tekniku u **tahriġ speċjalizzat lill-persunal kollu li jimmaniġġa l-pellets tal-plastik, kif ukoll appoġġ finanzjarju u aċċess għall-finanzjament għall-intrapriži mikro u żgħar** kif ukoll **għall-installazzjonijiet li jimmaniġġaw il-pellets tal-plastik fi kwantitajiet iżgħar**. Jenħtieġ li jittiehdu azzjonijiet mill-Istati Membri fir-rigward tar-regoli applikabbli dwar l-ġhajjnuna mill-Istat.

Emenda 17

Proposta għal regolament Premessa 33

Test propost mill-Kummissjoni

(33) Sabiex jiġu ffaċilitati raġunijiet komuni għall-istima tat-telf ta' pellets tal-plastik fl-ambjent, huwa meħtieġ li jkun hemm metodoloġija standardizzata stabbilita fi standard armonizzat li jiġi adottat f'konformità mar-Regolament (UE) Nru 1025/2012 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill¹⁶.

¹⁶ Ir-Regolament (UE) Nru 1025/2012 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-25 ta' Ottubru 2012 dwar l-Istandardizzazzjoni Ewropea, li jemenda d-Direttivi tal-Kunsill 89/686/KEE u 93/15/KEE u d-Direttivi 94/9/KE, 94/25/KE, 95/16/KE, 97/23/KE, 98/34/KE, 2004/22/KE, 2007/23/KE, 2009/23/KE u 2009/105/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill u li jhassar id-Deċiżjoni tal-Kunsill 87/95/KEE u d-Deċiżjoni Nru 1673/2006/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (ĠU L 316, 14.11.2012, p. 12–33)

Emenda

(33) Sabiex jiġu ffaċilitati raġunijiet komuni għall-istima tat-telf ta' pellets tal-plastik fl-ambjent, huwa meħtieġ li jkun hemm metodoloġija standardizzata stabbilita fi standard armonizzat li jiġi adottat f'konformità mar-Regolament (UE) Nru 1025/2012 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill¹⁶. ***Sakemm tiġi adottata l-metodoloġija standardizzata, l-operaturi ekonomiċi jenhtieġ li jindikaw il-metodoloġija użata meta jirrapportaw telf ta' pellets tal-plastik.***

¹⁶ Ir-Regolament (UE) Nru 1025/2012 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-25 ta' Ottubru 2012 dwar l-Istandardizzazzjoni Ewropea, li jemenda d-Direttivi tal-Kunsill 89/686/KEE u 93/15/KEE u d-Direttivi 94/9/KE, 94/25/KE, 95/16/KE, 97/23/KE, 98/34/KE, 2004/22/KE, 2007/23/KE, 2009/23/KE u 2009/105/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill u li jhassar id-Deċiżjoni tal-Kunsill 87/95/KEE u d-Deċiżjoni Nru 1673/2006/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (ĠU L 316, 14.11.2012, p. 12–33)

Ġustifikazzjoni

Filwaqt li naturalment huwa preferibbli li jkun hemm metodoloġija ta' rapportar standardizzata għat-telf tal-pellets, in-nuqqas ta' tali metodu ma għandux iwassal biex l-operaturi ekonomiċi ma jirrapportawx sakemm tiġi adottata l-metodoloġija standardizzata. Għalhekk għandu jiġi ċċarat li sakemm tiġi adottata l-metodoloġija standardizzata, l-operaturi ekonomiċi għandhom jindikaw il-metodoloġija użata meta jirrapportaw telf ta' pellets tal-plastik.

Emenda 18

Proposta għal regolament
Premessa 38

Test propost mill-Kummissjoni

(38) Sabiex jiġi żgurat li l-operaturi ekonomiċi jiġu skoragġuti b'mod effettiv minn nuqqas ta' konformità mar-rekwiżiti stabbiliti f'dan ir-Regolament, jenħtieġ li l-Istati Membri jistabbilixxu regoli dwar il-penali applikabbli għall-ksur ta' dan ir-Regolament u jiżguraw li dawk ir-regoli jiġu implimentati. Jenħtieġ li l-penali previsti jkunu effettivi, proporzjonati u dissważivi. Sabiex tiġi ffaċilitata applikazzjoni aktar konsistenti tal-penali, huwa meħtieġ li jiġu stabbiliti kriterji komuni għad-determinazzjoni tat-tipi u l-livelli ta' penali li għandhom jiġu imposti f'każ ta' ksur. Dawk il-kriterji jenħtieġ li jinkludu, fost l-oħrajn, in-natura u l-gravità tal-ksur kif ukoll il-benefiċċji ekonomiċi derivati mill-ksur sabiex jiġi żgurat li dawk responsabbli jiġu mcaħħda minn dawk il-benefiċċji.

Emenda

(38) Sabiex jiġi żgurat li l-operaturi ekonomiċi jiġu skoragġuti b'mod effettiv minn nuqqas ta' konformità mar-rekwiżiti stabbiliti f'dan ir-Regolament, jenħtieġ li l-Istati Membri jistabbilixxu regoli dwar il-penali applikabbli għall-ksur ta' dan ir-Regolament u jiżguraw li dawk ir-regoli jiġu implimentati. Jenħtieġ li l-penali previsti jkunu effettivi, proporzjonati u dissważivi. Sabiex tiġi ffaċilitata applikazzjoni aktar konsistenti tal-penali, huwa meħtieġ li jiġu stabbiliti kriterji komuni għad-determinazzjoni tat-tipi u l-livelli ta' penali li għandhom jiġu imposti f'każ ta' ksur. Dawk il-kriterji jenħtieġ li jinkludu, fost l-oħrajn, in-natura u l-gravità tal-ksur kif ukoll il-benefiċċji ekonomiċi derivati mill-ksur sabiex jiġi żgurat li dawk responsabbli jiġu mcaħħda minn dawk il-benefiċċji. ***L-Istati Membri jenħtieġ li jagħmlu hilithom biex jiżguraw li d-dhul iġġenerat mill-penali, jew il-valur finanzjarju ekwivalenti tiegħu, jintuza biex jappoġġja proġetti li għandhom l-għan li jnaddfu żoni mnigġsa mill-plastik u jevitaw it-tniġġis mill-pellets tal-plastik.***

Emenda 19

Proposta għal regolament
Premessa 39

Test propost mill-Kummissjoni

(39) Meta jistabbilixxu penali u miżuri għall-ksur, l-Istati Membri jenħtieġ li jipprevedu li, abbażi tal-gravità tal-ksur, il-livell ta' multi jenħtieġ li effettivament ***icaħħdu*** lill-operatur ekonomiku mhux

Emenda

(39) Meta jistabbilixxu penali u miżuri għall-ksur, l-Istati Membri jenħtieġ li jipprevedu li, abbażi tal-gravità tal-ksur, il-livell ta' multi jenħtieġ li effettivament ***icaħħad*** lill-operatur ekonomiku mhux

konformi, lit-trasportaturi tal-UE u lit-trasportaturi mhux tal-UE mill-benefiċċju ekonomiku derivat min-nuqqas ta' konformità mal-obbligi li jirriżultaw minn dan ir-Regolament, inkluż f'każijiet ta' ksur ripetut. Jenħtieg li l-gravità tal-ksur tkun il-kriterju ewlieni għall-miżuri meħuda mill-awtoritajiet tal-infurzar. L-ammont massimu ta' multi jenħtieg li, f'każ ta' ksur imwettaq minn persuna ġuridika, jirrappreżenta tal-inqas **4 %** tal-fatturat annwali ekonomiku ***fl-Istat Membru kkonċernat***.

konformi, lit-trasportaturi tal-UE u lit-trasportaturi mhux tal-UE mill-benefiċċju ekonomiku derivat min-nuqqas ta' konformità mal-obbligi li jirriżultaw minn dan ir-Regolament, inkluż f'każijiet ta' ksur ripetut. Jenħtieg li l-gravità tal-ksur tkun il-kriterju ewlieni għall-miżuri meħuda mill-awtoritajiet tal-infurzar. L-ammont massimu ta' multi jenħtieg li, f'każ ta' ksur imwettaq minn persuna ġuridika, jirrappreżenta tal-inqas **3 %** tal-fatturat annwali ekonomiku ***fl-Unjoni***.

Emenda 20

Proposta għal regolament Artikolu 1 – paragrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni

1. Dan ir-Regolament jistabbilixxi l-obbligi għall-immaniġġar ta' pellets tal-plastik fl-istadji kollha tal-katina tal-provvista biex jiġi evitat it-telf.

Emenda

1. Dan ir-Regolament jistabbilixxi l-obbligi għall-immaniġġar ta' pellets tal-plastik fl-istadji kollha tal-katina tal-provvista biex jiġi evitat it-telf, ***bl-objettiv li jinkiseb telf żero tal-pellets tal-plastik***.

Emenda 21

Proposta għal regolament Artikolu 2 – paragrafu 1 – punt a

Test propost mill-Kummissjoni

(a) "pellet tal-plastik" tfisser massa żgħira ta' materjal tal-iffurmar iffurmat minn qabel li fih il-polimeru, li ***għandu dimensjonijiet relattivament uniformi fl-ott partikolari***, li jintuza bhala materja prima fl-operazzjonijiet tal-manifattura tal-

Emenda

(a) "pellet tal-plastik" tfisser massa żgħira ta' materjal tal-iffurmar iffurmat minn qabel li fih il-polimeru, ***irrispettivament mill-għamla u mill-forma tiegħu, inklużi sustanzi fil-forma ta' trab, ċilindri, żibeg u laqx, li jista' jkun li***

prodotti tal-plastik;

żdiedu addittivi magħhom, li jintuża bhala materja prima fl-operazzjonijiet tal-manifattura tal-prodotti *tal-plastik u r-riċiklagġ* tal-plastik;

Emenda 22

Proposta għal regolament Artikolu 2 – paragrafu 1 – punt aa (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(aa) "trab tal-pellets tal-plastik" tfisser ir-residwu industrijali mill-immaniġġar, it-tin jew l-ipproċessar tal-pellets tal-plastik, li ma jintużax bhala materja prima f'operazzjonijiet ta' manifattura ta' prodotti tal-plastik.

Emenda 23

Proposta għal regolament Artikolu 2 – paragrafu 1 – punt b

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(b) "tixrid" tfisser hruġ ta' darba ta' pellets tal-plastik minn konteniment primarju;

(b) "tixrid" tfisser hruġ ta' darba *jew fit-tul* ta' pellets tal-plastik minn konteniment primarju;

Emenda 24

Proposta għal regolament Artikolu 2 – paragrafu 1 – punt c

Test propost mill-Kummissjoni

(c) "telf" tfisser hruġ ta' darba jew fit-tul ta' pellets tal-plastik mill-konfini tal-installazzjoni fl-ambjent jew ***minn vetturi tat-triq, vaguni tal-ferrovija jew bastimenti tal-passaġġi fuq l-ilma interni li jittrasportaw pellets*** tal-plastik;

Emenda

(c) "telf" tfisser hruġ ta' darba jew fit-tul ta' pellets tal-plastik ***fi kwalunkwe stadju tal-katina tal-provvista, inkluż*** mill-konfini tal-installazzjoni fl-ambjent jew ***mit-trasport tal-pellets*** tal-plastik;

Emenda 25

Proposta għal regolament
Artikolu 2 – paragrafu 1 – punt d

Test propost mill-Kummissjoni

(d) "installazzjoni" tfisser kwalunkwe bini, struttura, ***ambjent*** jew post li fih titwettaq attività ekonomika waħda jew aktar li tinvolvi l-immanigġar ta' pellets tal-plastik;

Emenda

(d) "installazzjoni" tfisser kwalunkwe bini, struttura, ***sit*** jew post li fih titwettaq attività ekonomika waħda jew aktar li tinvolvi l-immanigġar ta' pellets tal-plastik;

Emenda 26

Proposta għal regolament
Artikolu 2 – paragrafu 1 – punt f

Test propost mill-Kummissjoni

(f) "trasportatur tal-UE" tfisser kwalunkwe persuna fizika jew ġuridika stabbilita fi Stat Membru, involuta fit-trasport ta' pellets tal-plastik bħala parti mill-attività ekonomika tagħha ***billi tuża vetturi tat-triq, vaguni tal-ferrovija jew bastimenti tal-passaġġi fuq l-ilma interni;***

Emenda

(f) "trasportatur tal-UE" tfisser kwalunkwe persuna fizika jew ġuridika stabbilita fi Stat Membru, involuta fit-trasport ta' pellets tal-plastik bħala parti mill-attività ekonomika tagħha;

Emenda 27

Proposta għal regolament Artikolu 2 – paragrafu 1 – punt g

Test propost mill-Kummissjoni

(g) "trasportatur mhux tal-UE" tfisser kwalunkwe persuna fizika jew ġuridika stabbilita f'pajjiż terz, involuta fit-trasport ta' pellets tal-plastik bħala parti mill-attività ekonomika tagħha fl-Unjoni **billi tuża vetturi tat-triq, vaguni tal-ferrovija jew bastimenti tal-passaġġi fuq l-ilma interni;**

Emenda

(g) "trasportatur mhux tal-UE" tfisser kwalunkwe persuna fizika jew ġuridika stabbilita f'pajjiż terz, involuta fit-trasport ta' pellets tal-plastik bħala parti mill-attività ekonomika tagħha fl-Unjoni;

Emenda 28

Proposta għal regolament Artikolu 3 – paragrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni

1. L-operaturi ekonomiċi, it-trasportaturi tal-UE u t-trasportaturi mhux tal-UE għandhom jiżguraw li jiġi evitat it-telf. Meta **jsehh** telf, l-operaturi ekonomiċi, it-trasportaturi tal-UE u t-trasportaturi mhux tal-UE għandhom jiehdu azzjoni immedjata sabiex **inaddfu** dak **it-telf**.

Emenda

1. L-operaturi ekonomiċi, it-trasportaturi tal-UE u t-trasportaturi mhux tal-UE għandhom jiżguraw li jiġi evitat it-telf. Meta **jsehhu tixrid u** telf, l-operaturi ekonomiċi, it-trasportaturi tal-UE u t-trasportaturi mhux tal-UE għandhom jiehdu azzjoni immedjata sabiex **jikkontrollaw u jnaddfu** dak **it-tixrid u telf**.

Emenda 29

Proposta għal regolament L-Artikolu 3 – paragrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni

3. L-operaturi ekonomiċi u t-trasportaturi tal-UE għandhom jinnotifikaw lill-awtoritajiet kompetenti tal-Istat Membru li fih huma stabbiliti bi kwalunkwe bidla sinifikanti fl-installazzjonijiet u fl-attivitajiet tagħhom relatati mal-immaniġġar ta' pellets tal-plastik, inkluż bi kwalunkwe għeluq ta' installazzjoni eżistenti.

Emenda

3. L-operaturi ekonomiċi u t-trasportaturi tal-UE għandhom jinnotifikaw lill-awtoritajiet kompetenti tal-Istat Membru li fih huma stabbiliti, bi kwalunkwe bidla sinifikanti fl-installazzjonijiet u fl-attivitajiet tagħhom relatati mal-immaniġġar **u t-trasport** ta' pellets tal-plastik, inkluż bi kwalunkwe għeluq ta' installazzjoni eżistenti, **kif applikabbli**.

Emenda 30

**Proposta għal regolament
Artikolu 3 – paragrafu 3a (ġdid)**

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

3a. Minghajr preġudizzju għar-Regolament (KE) Nru 1272/2008 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill^{1a}, l-operaturi ekonomiċi għandhom, għall-finijiet ta' dan ir-Regolament, jittikkettaw il-kontejners kollha tal-ħżin u tat-trasport li fihom pellets tal-plastik f'konformità mal-Anness IVb ta' dan ir-Regolament.

^{1a} Ir-Regolament (KE) Nru 1272/2008 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-16 ta' Diċembru 2008 dwar il-klassifikazzjoni, l-ittikkettar u l-imballaġġ tas-sustanzi u t-tahlitiet, li jemenda u jhassar id-Direttivi 67/548/KEE u 1999/45/KE, u li jemenda r-Regolament (KE) Nru 1907/2006 (ĠU L 353, 31.12.2008, p. 1).

Emenda 31

Proposta għal regolament Artikolu 3 – paragrafu 4

Test propost mill-Kummissjoni

4. L-awtoritajiet kompetenti għandhom jistabbilixxu u jzommu regjistru pubbliku li jkun fih l-informazzjoni li jkunu rċevew f'konformità mal-paragrafi 3 u 4.

Emenda

4. L-awtoritajiet kompetenti għandhom jistabbilixxu u jzommu regjistru pubbliku li jkun fih l-informazzjoni li jkunu rċevew f'konformità mal-paragrafi **2 u 3. Ir-regjistru għandu jkun disponibbli għall-pubbliku u aċċessibbli faċilment.**

Emenda 32

Proposta għal regolament Artikolu 4 – paragrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni

2. L-operaturi ekonomiċi li huma intraprizi ta' daqs medju u kbir li joperaw installazzjonijiet fejn għew immanigġati pellets tal-plastik fi kwantitajiet ta' anqas minn 1 000 tunnellata fis-sena kalendarja preċedenti jew li huma intraprizi mikro **jew ta' daqs żgħir** għandhom jinnotifikaw aġġornament tal-pjan ta' valutazzjoni tar-riskju għal kull installazzjoni kif ukoll tiġdid tal-awtodikjarazzjoni ta' konformità lill-awtorità kompetenti kull **5** snin mill-aħħar notifika.

Emenda

2. L-operaturi ekonomiċi li huma intraprizi ta' daqs **żgħir**, medju u kbir li joperaw installazzjonijiet fejn għew immanigġati pellets tal-plastik fi kwantitajiet ta' anqas minn 1 000 tunnellata fis-sena kalendarja preċedenti jew li huma intraprizi mikro għandhom jinnotifikaw aġġornament tal-pjan ta' valutazzjoni tar-riskju għal kull installazzjoni kif ukoll tiġdid tal-awtodikjarazzjoni ta' konformità lill-awtorità kompetenti kull **tliet** snin mill-aħħar notifika.

Emenda 33

Proposta għal regolament

Artikolu 4 – paragrafu 2a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

2a. *L-operaturi ekonomiċi li huma intrapriżi żgħar li joperaw installazzjonijiet fejn il-pellets tal-plastik fi kwantitajiet ta' aktar minn 1 000 tunnellata jkunu ġew immaniġġati fis-sena kalendarja preċedenti għandhom jikkonformaw mal-obbligi stabbiliti fil-paragrafu 2 ta' dan l-Artikolu, sakemm ma jkollhomx ċertifikat validu mahruġ f'konformità mal-Artikolu 5(2a).*

Emenda 34

Proposta għal regolament Artikolu 4 – paragrafu 3 – punt a

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(a) li jibdlu l-pjanijiet ta' valutazzjoni tar-riskju nnotifikati f'konformità mal-paragrafi 1 u 2 sabiex jiġi żgurat li t-telf ikun jista' jiġi evitat b'mod effettiv **jew**, meta xieraq, jinżamm u jitnaddaf u li l-Anness I jiġi osservat;

(a) li jibdlu l-pjanijiet ta' valutazzjoni tar-riskju nnotifikati f'konformità mal-paragrafi 1 u 2 sabiex jiġi żgurat li t-telf ikun jista' jiġi evitat b'mod effettiv **u**, meta xieraq, jinżamm u jitnaddaf u li l-Anness I jiġi osservat;

Emenda 35

Proposta għal regolament Artikolu 4 – paragrafu 4

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

4. L-awtoritajiet kompetenti għandhom jistabbilixxu, iżommu, u jaġġornaw registru li jkun fih il-pjanijiet ta'

4. L-awtoritajiet kompetenti għandhom jistabbilixxu, iżommu, u jaġġornaw registru li jkun fih il-pjanijiet ta'

valutazzjoni tar-riskju *u* l-awtodikjarazzjonijiet ta' konformità ***nnotifikati f'konformità mal-paragrafi 1 u 2 ta' dan l-Artikolu***. Ir-registru għandu jkun disponibbli pubblikament fuq sit web.

valutazzjoni tar-riskju, l-awtodikjarazzjonijiet ta' konformità ***u n-notifiki dwar it-telf mogħtija f'konformità mal-Anness IVa***. Ir-registru għandu jkun disponibbli pubblikament fuq sit web.

Emenda 36

Proposta għal regolament

Artikolu 4 – paragrafu 7 – subparagrafu 1 – parti introduttorja

Test propost mill-Kummissjoni

L-operaturi ekonomiċi u t-trasportaturi tal-UE għandu jkollhom l-obbligi li ġejjin:

Emenda

L-operaturi ekonomiċi, ***it-trasportaturi tal-UE*** u t-trasportaturi ***mhux*** tal-UE għandu jkollhom l-obbligi li ġejjin:

Emenda 37

Proposta għal regolament

Artikolu 4 – paragrafu 7 – subparagrafu 1 – punt a

Test propost mill-Kummissjoni

(a) jiżguraw li l-persunal tagħhom ikun imħarreġ skont ir-rwoli u r-responsabbiltajiet speċifiċi tagħhom u li jkun konxju u jista' juża t-tagħmir rilevanti u jeżegwixxi l-proċeduri stabbiliti biex tiġi żgurata l-konformità ma' dan ir-Regolament;

Emenda

(a) jiżguraw li l-persunal tagħhom ikun imħarreġ skont ir-rwoli u r-responsabbiltajiet speċifiċi tagħhom u li jkun konxju u jista' juża t-tagħmir rilevanti, ***inkluż tagħmir protettiv personali adegwat*** u jeżegwixxi l-proċeduri stabbiliti biex tiġi żgurata l-konformità ma' dan ir-Regolament;

Emenda 38

Proposta għal regolament
Artikolu 4 – paragrafu 7 – subparagrafu 1 – punt c

Test propost mill-Kummissjoni

(c) iżommu rekords tal-kwantitajiet stmati kull sena ta' telf u ***tal-volum*** totali ta' pellets tal-plastik immaniġġati.

Emenda

(c) iżommu rekords tal-kwantitajiet stmati kull sena ta' telf u ***tal-kwantitajiet*** totali ta' pellets tal-plastik immaniġġati.

Emenda 39

Proposta għal regolament
Artikolu 4 – paragrafu 8

Test propost mill-Kummissjoni

8. Meta azzjoni meħuda għall-prevenzjoni, il-konteniment u t-tindif tat-tixrid u tat-telf ma tirnax, l-operaturi ekonomiċi, it-trasportaturi u t-trasportaturi mhux tal-UE għandhom jiehdu azzjonijiet korrettivi, ***mill-aktar fis possibbli***.

Emenda

8. Meta azzjoni meħuda għall-prevenzjoni, il-konteniment u t-tindif tat-tixrid u tat-telf ma tirnax, l-operaturi ekonomiċi, it-trasportaturi ***tal-UE*** u t-trasportaturi mhux tal-UE għandhom jiehdu azzjonijiet korrettivi, ***mingħajr dewmien***.

Emenda 40

Proposta għal regolament
Artikolu 4 – paragrafu 9 – parti introduttorja

Test propost mill-Kummissjoni

9. Kull sena, l-operaturi ekonomiċi li ma humiex intrapriżi mikro jew ***żgħar u*** li joperaw installazzjonijiet fejn ikunu ġew immaniġġati pellets tal-plastik fi kwantitajiet ta' aktar minn 1 000 tunnellata fis-sena kalendarja preċedenti għandhom, għal kull installazzjoni, iwettqu valutazzjoni interna dwar l-istat tal-

Emenda

9. Kull sena, l-operaturi ekonomiċi li ma humiex intrapriżi mikro jew li joperaw installazzjonijiet fejn ikunu ġew immaniġġati pellets tal-plastik fi kwantitajiet ta' aktar minn 1 000 tunnellata fis-sena kalendarja preċedenti għandhom, għal kull installazzjoni, iwettqu valutazzjoni interna dwar l-istat tal-

konformità tal-installazzjoni mar-rekwiziti tal-pjan ta' valutazzjoni tar-riskju stabbilit fl-Anness I. Il-valutazzjoni interna **tista'**, fost l-oħrajn, tkopri s-sugġetti li ġejjin:

konformità tal-installazzjoni mar-rekwiziti tal-pjan ta' valutazzjoni tar-riskju stabbilit fl-Anness I. Il-valutazzjoni interna **għandha**, fost l-oħrajn, tkopri s-sugġetti li ġejjin:

Emenda 41

Proposta għal regolament Artikolu 4 – paragrafu 9– punt b

Test propost mill-Kummissjoni

(b) it-tagħmir u/jew il-proċeduri preventivi, ta' konteniment u ta' tindif implimentati biex jiġi evitat telf futur, u ***l-effettività*** tagħhom;

Emenda

(b) it-tagħmir u/jew il-proċeduri preventivi, ta' konteniment u ta' tindif implimentati biex jiġi evitat telf futur, u ***evalwazzjoni tal-effettività*** tagħhom;

Emenda 42

Proposta għal regolament Artikolu 4 – paragrafu 9 – punt c

Test propost mill-Kummissjoni

(c) id-diskussjonijiet mal-persunal, l-ispezzjonijiet tat-tagħmir u l-proċeduri fis-seħħ u r-reviżjoni ta' kwalunkwe dokumentazzjoni rilevanti.

Emenda

(c) id-diskussjonijiet mal-persunal ***u l-programmi ta' tahriġ li jinvolvu lill-persunal***, l-ispezzjonijiet tat-tagħmir ***inkluż tagħmir protettiv personali adegwat*** u l-proċeduri fis-seħħ u r-reviżjoni ta' kwalunkwe dokumentazzjoni rilevanti.

Emenda 43

Proposta għal regolament Artikolu 4 – paragrafu 9 – subparagrafu 1a (ġdid)

L-operaturi ekonomiċi msemmija fl-ewwel subparagrafu għandhom iżommu rekords tal-valutazzjonijiet u ta' kwalunkwe azzjoni li jiehdu sussegwentement, u għandhom jagħmlu dawn ir-rekords disponibbli għall-awtoritajiet kompetenti fuq talba.

Emenda 44

Proposta għal regolament Artikolu 5 – paragrafu 2

2. Sa ... [OP: jekk jogħġbokkom daħħlu d-data = 36 xahar wara d-dhul fis-seħħ ta' dan ir-Regolament], u kull **4** snin wara dan, l-operaturi ekonomiċi li huma intrapriži ta' daqs medju għandhom juru li kull installazzjoni fejn ikunu ġew ittrattati pellets tal-plastik fi kwantitajiet ta' aktar minn 1 000 tunnellata fis-sena kalendarja preċedenti huma konformi mar-rekwiżiti stabbiliti fl-Anness I, billi jinkiseb ċertifikat maħruġ minn ċertifikatur.

2. Sa ... [OP: jekk jogħġbokkom daħħlu d-data = 36 xahar wara d-dhul fis-seħħ ta' dan ir-Regolament], u kull ***tlit*** snin wara dan, l-operaturi ekonomiċi li huma intrapriži ta' daqs medju għandhom juru li kull installazzjoni fejn ikunu ġew ittrattati pellets tal-plastik fi kwantitajiet ta' aktar minn 1 000 tunnellata fis-sena kalendarja preċedenti huma konformi mar-rekwiżiti stabbiliti fl-Anness I, billi jinkiseb ċertifikat maħruġ minn ċertifikatur.

Emenda 45

Proposta għal regolament Artikolu 5 – paragrafu 2a (ġdid)

2a. Sa ... [60 xahar wara d-dhul fis-seħħ ta' dan ir-Regolament], l-operaturi ekonomiċi li huma intrapriži żgħar

*ghandhom juru li kull installazzjoni fejn
ġew immaniġġati pellets tal-plastik fi
kwantitajiet ta' aktar minn
1 000 tunnellata fis-sena kalendarja
preċedenti hija konformi mar-rekwiżiti
stabbiliti fl-Anness I, billi jinkiseb
ċertifikat mahruġ minn ċertifikatur. Dak
iċ-ċertifikat ghandu jkun validu ghal
hames snin.*

Emenda 46

Proposta ghal regolament Artikolu 5 – paragrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni

3. Iċ-ċertifikaturi għandhom iwettqu kontrolli fuq il-post biex jiżguraw li l-miżuri kollha inklużi fil-pjan ta' valutazzjoni tar-riskju mwettqa f'konformità mal-Anness I jiġu implimentati kif xieraq.

Emenda

3. Iċ-ċertifikaturi għandhom iwettqu kontrolli fuq il-post **u spezzjonijiet tas-siti, tal-mezzi tat-trasport u taż-żoni fil-madwar immedjat** biex jiżguraw li l-miżuri kollha inklużi fil-pjan ta' valutazzjoni tar-riskju mwettqa f'konformità mal-Anness I jiġu implimentati kif xieraq.

Emenda 47

Proposta ghal regolament Artikolu 7 – paragrafu 1 – parti introduttorja

Test propost mill-Kummissjoni

L-akkreditazzjoni taċ-ċertifikaturi msemija fl-Artikolu 3, il-punt (k)(i) għandha tinkludi evalwazzjoni tal-konformità mar-rekwiżiti li ġejjin:

Emenda

L-akkreditazzjoni taċ-ċertifikaturi msemija fl-Artikolu 2, il-punt (k)(i) għandha tinkludi evalwazzjoni tal-konformità mar-rekwiżiti li ġejjin:

Emenda 48

Proposta għal regolament Artikolu 8 – paragrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni

1. L-awtoritajiet kompetenti għandhom jivverifikaw il-konformità tal-operaturi ekonomiċi, tat-trasportaturi tal-UE u tat-trasportaturi mhux tal-UE mal-obbligi stabbiliti f'dan ir-Regolament, filwaqt li jqisu l-informazzjoni pprovduta fl-awtodikjarazzjonijiet ta' konformità msemmija fl-Artikolu 4(1) u (2) u pprovduta miċ-ċertifikaturi f'konformità mal-Artikolu 5(5). L-awtoritajiet kompetenti għandhom iwettqu spezzjonijiet ambjentali u miżuri oħrajn ta' verifika, skont approċċ ibbażat fuq ir-riskju.

Emenda

1. L-awtoritajiet kompetenti għandhom jivverifikaw il-konformità tal-operaturi ekonomiċi, tat-trasportaturi tal-UE u tat-trasportaturi mhux tal-UE mal-obbligi stabbiliti f'dan ir-Regolament, filwaqt li jqisu l-informazzjoni pprovduta fl-awtodikjarazzjonijiet ta' konformità msemmija fl-Artikolu 4(1) u (2) u pprovduta miċ-ċertifikaturi f'konformità mal-Artikolu 5(5). L-awtoritajiet kompetenti għandhom iwettqu spezzjonijiet ambjentali **għal għarrieda** u miżuri oħrajn ta' verifika, skont approċċ ibbażat fuq ir-riskju.

Emenda 49

Proposta għal regolament Artikolu 8 – paragrafu 2 – parti introduttorja

Test propost mill-Kummissjoni

2. Mhux aktar tard minn ... [Uffiċċju tal-pubblikazzjonijiet jekk jogħġobkom dahhlu d-data = l-ewwel jum tax-xahar wara 4 snin wara d-data tad-dhul fis-seħh ta' dan ir-Regolament] u kull 3 snin wara dan, l-Istati Membri għandhom jissottomettu rapport lill-Kummissjoni li jkun fih informazzjoni kwalitattiva u kwantitattiva dwar l-implimentazzjoni ta' dan ir-Regolament matul is-sena kalendarja preċedenti. L-informazzjoni għandha tinkludi:

Emenda

2. Mhux aktar tard minn ... [Uffiċċju tal-pubblikazzjonijiet jekk jogħġobkom dahhlu d-data = l-ewwel jum tax-xahar wara **tliet** snin wara d-data tad-dhul fis-seħh ta' dan ir-Regolament] u kull tliet snin wara dan, l-Istati Membri għandhom jissottomettu rapport lill-Kummissjoni li jkun fih informazzjoni kwalitattiva u kwantitattiva dwar l-implimentazzjoni ta' dan ir-Regolament matul is-sena kalendarja preċedenti. L-informazzjoni għandha tinkludi:

Emenda 50

Proposta għal regolament Artikolu 8 – paragrafu 2 – punt a

Test propost mill-Kummissjoni

(a) l-għadd ta' operaturi ekonomiċi għal kull daqs ta' intrapriża skont ir-Rakkomandazzjoni tal-Kummissjoni 2003/361/KE u għal kull attività ekonomika, l-installazzjonijiet tagħhom, u tat-trasportaturi tal-UE u l-mezzi tat-trasport tagħhom allokat i għat-trasport ta' pellets tal-plastik;

Emenda

(a) l-għadd ta' operaturi ekonomiċi għal kull daqs ta' intrapriża skont ir-Rakkomandazzjoni tal-Kummissjoni 2003/361/KE u għal kull attività ekonomika, l-installazzjonijiet tagħhom ***u l-kwantitajiet ta' pellets tal-plastik immanigġati minnhom***, u tat-trasportaturi tal-UE u l-mezzi tat-trasport tagħhom allokat i għat-trasport ta' pellets tal-plastik ***u l-kwantitajiet immanigġati minnhom***;

Emenda 51

Proposta għal regolament Artikolu 8 – paragrafu 3a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

3a. Kull tliet snin, abbażi tar-rapporti tal-Istati Membri msemmija fil-paragrafu 2, il-Kummissjoni għandha tipproduċi rapport ta' sinteżi dwar il-konformità u r-rapportar, li jstabbilixxi l-informazzjoni kwalitattiva u kwantitattiva dwar l-implimentazzjoni ta' dan ir-Regolament li jinkludu r-rapporti tal-Istati Membri.

Emenda 52

Proposta għal regolament Artikolu 9 – paragrafu 1 – parti introduttorja

Test propost mill-Kummissjoni

1. Mingħajr preġudizzju għad-Direttiva 2004/35/KE, fil-każ ta' telf incidentalali jew aċċidentali li jaffettwa ***b'mod sinifikanti*** s-saħħa tal-bniedem jew l-ambjent, l-operaturi ekonomiċi, it-trasportaturi tal-UE u t-trasportaturi mhux tal-UE għandhom minnufih:

Emenda

1. Mingħajr preġudizzju għad-Direttiva 2004/35/KE, fil-każ ta' telf incidentalali jew aċċidentali li jaffettwa s-saħħa tal-bniedem jew l-ambjent, l-operaturi ekonomiċi, it-trasportaturi tal-UE u t-trasportaturi mhux tal-UE għandhom minnufih:

Emenda 53

**Proposta għal regolament
Artikolu 9 – paragrafu 1 – punt a**

Test propost mill-Kummissjoni

(a) jinfurmaw lill-awtorità kompetenti li fit-territorju tagħha seħħ l-inċident jew l-aċċident u l-kwantitajiet stmati tat-telf;

Emenda

(a) jinfurmaw lill-awtorità kompetenti li fit-territorju tagħha seħħ l-inċident jew l-aċċident, ***kif ukoll lill-awtorità kompetenti ta' kwalunkwe territorju li aktarx jiġi affettwat***, u l-kwantitajiet stmati tat-telf ***f'konformità mal-formola stabbilita fl-Anness IVa***;

Emenda 54

**Proposta għal regolament
Artikolu 9 – paragrafu 1 – punt aa (ġdid)**

Test propost mill-Kummissjoni

(aa) jieħdu miżuri biex jikkontrollaw u jnaddfu telf bħal dan b'mod ekoloġikament sensittiv;

Emenda

Emenda 55

Proposta għal regolament Artikolu 9 – paragrafu 1 – punt b

Test propost mill-Kummissjoni

(b) jiehdu **mizuri** biex **jillimitaw** il-konsegwenzi fuq is-saħħa jew fuq l-ambjent u biex jipprevjenu inċidenti jew aċċidenti ulterjuri.

Emenda

(b) jiehdu ***l-mizuri kollha possibbli*** biex ***jimminimizzaw*** il-konsegwenzi fuq is-saħħa jew fuq l-ambjent, u biex jipprevjenu inċidenti jew aċċidenti ulterjuri.

Emenda 56

Proposta għal regolament Artikolu 9 – paragrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni

2. L-awtorità kompetenti li fit-territorju tagħha jkun seħħ l-inċident jew l-aċċident għandha tirrikjedi, fejn ikun meħtieg, li l-operaturi ekonomiċi, it-trasportaturi tal-UE u t-trasportaturi mhux tal-UE jiehdu mizuri komplementari xierqa biex ***jillimitaw*** il-konsegwenzi fuq is-saħħa jew fuq l-ambjent u biex jipprevjenu inċidenti jew aċċidenti ulterjuri.

Emenda

2. L-awtorità kompetenti li fit-territorju tagħha jkun seħħ l-inċident jew l-aċċident għandha tirrikjedi, fejn ikun meħtieg, li l-operaturi ekonomiċi, it-trasportaturi tal-UE u t-trasportaturi mhux tal-UE jiehdu mizuri komplementari xierqa ***u jorganizzaw tahriġ speċifiku*** biex ***jimminimizzaw*** il-konsegwenzi fuq is-saħħa jew fuq l-ambjent u biex jipprevjenu inċidenti jew aċċidenti ulterjuri.

Emenda 57

Proposta għal regolament Artikolu 9 – paragrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni

3. Fil-każ ta' kwalunkwe inċident jew aċċident li jaffettwa **b'mod sinifikanti** s-saħħa tal-bniedem jew l-ambjent fi Stat Membru ieħor, l-awtorità kompetenti li fit-territorju tagħha jkun seħħ l-aċċident jew l-inċident għandha tinforma lill-awtorità kompetenti ta' dak l-Istat Membru l-ieħor.

Emenda

3. Fil-każ ta' kwalunkwe inċident jew aċċident li jaffettwa s-saħħa tal-bniedem jew l-ambjent fi Stat Membru ieħor, l-awtorità kompetenti li fit-territorju tagħha jkun seħħ l-aċċident jew l-inċident għandha tinforma lill-awtorità kompetenti ta' dak l-Istat Membru l-ieħor.

Emenda 58

Proposta għal regolament Artikolu 10 – paragrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni

2. Meta l-ksur tar-regoli stabbiliti f'dan ir-Regolament ikun ta' periklu immedjat għas-saħħa tal-bniedem jew jhedded li jikkawża effett negattiv sinifikanti immedjat fuq l-ambjent, l-awtorità kompetenti **tista'** tissospendi l-operat tal-installazzjoni sakemm terġa' tiġi stabbilita l-konformità f'konformità mal-paragrafu 1, il-punti (b) u (c).

Emenda

2. Meta l-ksur tar-regoli stabbiliti f'dan ir-Regolament ikun ta' periklu immedjat għas-saħħa tal-bniedem jew jhedded li jikkawża effett negattiv sinifikanti immedjat fuq l-ambjent, l-awtorità kompetenti **għandha** tissospendi l-operat tal-installazzjoni sakemm terġa' tiġi stabbilita l-konformità f'konformità mal-paragrafu 1, il-punti (b) u (c).

Emenda 59

Proposta għal regolament Artikolu 11 – paragrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni

1. L-Istati Membri għandhom jaħtru awtorità kompetenti waħda jew aktar bħala responsabbli għall-applikazzjoni u l-

Emenda

1. L-Istati Membri għandhom jaħtru awtorità kompetenti waħda jew aktar bħala responsabbli għall-applikazzjoni u l-infurzar ta' dan ir-Regolament **u**

infurzar ta' dan ir-Regolament.

għandhom jinformaw lill-Kummissjoni b'dan.

Emenda 60

Proposta għal regolament Artikolu 12 – paragrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni

1. Il-Kummissjoni għandha tiżviluppa materjal ta' sensibilizzazzjoni u ta' taħriġ dwar l-implimentazzjoni tajba tal-obbligi stabbiliti f'dan ir-Regolament f'konsultazzjoni mar-rappreżentanti tal-operaturi ekonomiċi, tat-trasportaturi, u taċ-ċertifikaturi, inklużi l-intrapriżi mikro, żgħar u ta' daqs medju, u f'kollaborazzjoni mal-awtoritajiet kompetenti.

Emenda

1. ***Sa ... [12-il xahar mid-dhul fis-seħħ ta' dan ir-Regolament], il-Kummissjoni għandha tiżviluppa u tiffinanzja materjal ta' sensibilizzazzjoni u ta' taħriġ, li jista' jiehu l-forma ta' gwidi u korsijiet, dwar l-implimentazzjoni tajba tal-obbligi stabbiliti f'dan ir-Regolament f'konsultazzjoni mar-rappreżentanti tal-operaturi ekonomiċi, tat-trasportaturi, u taċ-ċertifikaturi, inklużi l-intrapriżi mikro, żgħar u ta' daqs medju, is-sħab soċjali, ir-rappreżentanti tas-soċjetà ċivili u l-organizzazzjonijiet mhux governattivi u f'kollaborazzjoni mal-awtoritajiet kompetenti.***

Emenda 61

Proposta għal regolament Artikolu 12 – paragrafu 2 – subparagrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni

L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-operaturi ekonomiċi u t-trasportaturi, ***speċjalment l-intrapriżi mikro, żgħar u ta' daqs medju***, jiksibu aċċess għall-informazzjoni u l-assistenza fir-rigward tal-konformità ma' dan ir-Regolament.

Emenda

L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-operaturi ekonomiċi u t-trasportaturi jiksibu aċċess għall-informazzjoni u l-assistenza fir-rigward tal-konformità ma' dan ir-Regolament.

Emenda 62

Proposta għal regolament

Artikolu 12 – paragrafu 2 – subparagrafu 1a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

Mingħajr preġudizzju għar-regoli applikabbli dwar l-ghajnuna mill-Istat, l-assistenza msemmija fl-ewwel subparagrafu għall-intrapriži mikro, iżgħar u ta' daqs medju tista' tiegħu l-forma ta':

- (a) taħriġ speċjalizzat għall-manigment u għall-persunal, inkluża l-organizzazzjoni ta' programmi ta' taħriġ;*
- (b) assistenza organizzazzjonali u teknika.*

Emenda 63

Proposta għal regolament

Artikolu 12 – paragrafu 2 – subparagrafu 2 – parti introduttorja

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

Mingħajr preġudizzju għar-regoli applikabbli dwar l-ghajnuna mill-Istat, l-assistenza msemmija fl-ewwel subparagrafu tista' tiegħu l-forma ta':

Mingħajr preġudizzju għar-regoli applikabbli dwar l-ghajnuna mill-Istat, l-assistenza msemmija fl-ewwel subparagrafu **għall-intrapriži mikro u iżgħar kif ukoll għall-installazzjonijiet li jimmaniġġaw il-pellets tal-plastik fi kwantitajiet taht il-limitu stabbilit fl-Artikolu 4(2)** tista' tiegħu **wkoll il-forma** ta':

Emenda 64

Proposta għal regolament
Artikolu 12 – paragrafu 2 – subparagrafu 2 – punt b

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(b) aċċess għal finanzi;

(b) aċċess għal finanzi, ***inkluż bl-iskop li jiġi akkwistat it-tagħmir mehtieġ sabiex tinkiseb il-konformità***;

Emenda 65

Proposta għal regolament
Artikolu 12 – paragrafu 2 – subparagrafu 2 – punt c

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(c) ***ġestjoni speċjalizzata u tahriġ tal-persunal***;

imhassar

Emenda 66

Proposta għal regolament
Artikolu 12 – paragrafu 2 – subparagrafu 2 – punt d

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(d) ***assistenza organizzazzjonali u teknika***.

imhassar

Emenda 67

**Proposta għal regolament
Artikolu 13 – paragrafu 1**

Test propost mill-Kummissjoni

1. Għall-finijiet ta' konformità mal-obbligu msemmi fl-Artikolu 4(7), l-ewwel subparagrafu, il-punt (c), għandha tiġi żviluppata metodoloġija għall-istima tal-kwantitajiet ta' telf fi standards armonizzati f'konformità mal-proċeduri stabbiliti bir-Regolament (UE) Nru 1025/2012.

Emenda

1. Għall-finijiet ta' konformità mal-obbligu msemmi fl-Artikolu 4(7), l-ewwel subparagrafu, il-punt (c), **u l-Anness IVa**, għandha tiġi żviluppata metodoloġija għall-istima tal-kwantitajiet ta' telf fi standards armonizzati f'konformità mal-proċeduri stabbiliti bir-Regolament (UE) Nru 1025/2012.

Emenda 68

**Proposta għal regolament
Artikolu 14 – paragrafu 2**

Test propost mill-Kummissjoni

2. L-awtoritajiet kompetenti għandhom jivvalutaw l-ilment sostanzjat imsemmi fil-paragrafu 1 u, fejn meħtieġ, jieħdu l-passi meħtieġa, inklużi spezzjonijiet u seduti ta' smiġh tal-persuna jew tal-organizzazzjoni, bil-hsieb li jivverifikaw dawk l-ilmenti. Jekk jinstab li l-ilment għandu bażi soda, l-awtoritajiet kompetenti għandhom jieħdu l-azzjonijiet meħtieġa f'konformità mal-Artikolu 4(3).

Emenda

2. L-awtoritajiet kompetenti għandhom jivvalutaw l-ilment sostanzjat imsemmi fil-paragrafu 1 u, fejn meħtieġ, jieħdu l-passi meħtieġa, inklużi spezzjonijiet u seduti ta' smiġh tal-persuna jew tal-organizzazzjoni, bil-hsieb li jivverifikaw dawk l-ilmenti. Jekk jinstab li l-ilment għandu bażi soda, l-awtoritajiet kompetenti għandhom jieħdu l-azzjonijiet meħtieġa f'konformità mal-Artikolu 4(3), **l-Artikolu 9(2) u l-Artikolu 10(2)**.

Emenda 69

**Proposta għal regolament
Artikolu 15 – paragrafu 2**

Test propost mill-Kummissjoni

2. Il-penali msemija fil-paragrafu 1 għandhom jinkludu multi proporzjonati għall-fatturat tal-persuna ġuridika jew għall-introjt tal-persuna fiżika li tkun wettqet il-ksur. Il-livell tal-multi għandu jiġi kkalkolat b'tali mod li jiġi żgurat li dawn effettivament iċaħħdu lill-persuna responsabbli għall-ksur mill-benefiċċji ekonomiċi derivati minn dak il-ksur. Il-livell tal-multi għandu jizdied gradwalment għal ksur ripetut. Fil-każ ta' ksur imwettaq minn persuna ġuridika, l-ammont massimu ta' tali multi għandu jkun tal-inqas **4 %** tal-fatturat annwali tal-operatur ekonomiku **fl-Istat Membru kkonċernat** fis-sena kontabilistika ta' qabel id-deċiżjoni dwar il-multa.

Emenda

2. Il-penali msemija fil-paragrafu 1 għandhom jinkludu multi proporzjonati għall-fatturat tal-persuna ġuridika jew għall-introjt tal-persuna fiżika li tkun wettqet il-ksur. Il-livell tal-multi għandu jiġi kkalkolat b'tali mod li jiġi żgurat li dawn effettivament iċaħħdu lill-persuna responsabbli għall-ksur mill-benefiċċji ekonomiċi derivati minn dak il-ksur. Il-livell tal-multi għandu jizdied gradwalment għal ksur ripetut. Fil-każ ta' ksur imwettaq minn persuna ġuridika, l-ammont massimu ta' tali multi għandu jkun tal-inqas **3 %** tal-fatturat annwali tal-operatur ekonomiku **fl-Unjoni** fis-sena kontabilistika ta' qabel id-deċiżjoni dwar il-multa.

Emenda 70

**Proposta għal regolament
Artikolu 15 – paragrafu 3a (ġdid)**

Test propost mill-Kummissjoni

3a. L-Istati Membri għandhom jagħmlu hilithom biex jiżguraw li d-dhul iġġenerat mill-penali msemija fil-paragrafu 1, jew il-valur finanzjarju ekwivalenti tiegħu, jintuża biex jappoġġa proġetti li għandhom l-għan li jnaddfu żoni mniġġsa mill-plastik qabel ... [id-data tad-dhul fis-seħħ ta' dan ir-Regolament] u jevitaw it-tniġġis mill-pellets tal-plastik.

Il-proġetti ffinanzjati mid-dhul iġġenerat mill-penali kif imsemmi fl-ewwel subparagrafu jistgħu jikkontribwixxu għall-promozzjoni ta' hidma xjentifika biex jiġi studjat l-impatt tal-pellets tal-plastik fuq is-saħha tal-bniedem u l-

Emenda

ambjent, jiġu appoġġati r-riċerka u l-iżvilupp fil-qasam tat-tniġġis mill-pellets tal-plastik, jiġu implimentati programmi ta' sensibilizzazzjoni, u jiġu ffinanzjati programmi ta' tahriġ imfassla speċifikament għall-intrapriżi mikro u żghar.

Sa ... [60 xahar mid-dhul fis-seħh ta' dan ir-Regolament], u kull sena minn hemm 'il quddiem, il-Kummissjoni għandha tirrapporta lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill dwar kif intuża d-dhul iġġenerat mill-penali fis-sena preċedenti u kif tali użu kkontribwixxa għat-tnaqqis tat-tniġġis mill-pellets tal-plastik, inkluża informazzjoni dwar il-benefiċjarji u l-livell tan-nefqa li tikkonċerna l-objettivi stabbiliti fl-ewwel u t-tieni subparagrafi.

Emenda 71

Proposta għal regolament Artikolu 17 – paragrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni

Il-Kummissjoni tingħata s-setgħa li tadotta atti delegati f'konformità mal-Artikolu 19 li temenda l-Annessi I sa **IV**, sabiex tqis il-progress tekniku u l-iżviluppi xjentifiċi.

Emenda

Il-Kummissjoni tingħata s-setgħa li tadotta atti delegati f'konformità mal-Artikolu 19 li temenda l-Annessi I sa **IVb**, sabiex tqis il-progress tekniku u l-iżviluppi xjentifiċi.

Emenda 72

Proposta għal regolament Artikolu 17 – paragrafu 2 – punt a

Test propost mill-Kummissjoni

(a) l-esperjenza miksuba mill-

Emenda

(a) l-esperjenza miksuba mill-

implimentazzjoni tal-obbligi stabbiliti fl-Artikoli 4 u 5;

implimentazzjoni tal-obbligi stabbiliti fl-Artikoli 3, 4, 5, 8 u 9;

Emenda 73

Proposta ghal regolament Artikolu 17a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

Artikolu 17a

Rieżami

Il-Kummissjoni għandha timmonitorja l-applikazzjoni ta' dan ir-Regolament u l-iżviluppi rilevanti fl-IMO. Sa ... [tmien snin mid-dhul fis-seħh ta' dan ir-Regolament], il-Kummissjoni għandha tippubblica rapport komprensiv dwar l-applikazzjoni ġenerali ta' dan ir-Regolament u l-effettività tiegħu u għandha tippreżenta, kif xieraq, proposta leġislattiva biex temenda dan ir-Regolament.

Emenda 74

Proposta ghal regolament Artikolu 17b (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

Artikolu 17b

Traċċabbiltà

Sa ... [24 xahar mid-dhul fis-seħh ta' dan ir-Regolament], il-Kummissjoni għandha tippubblica rapport dwar il-possibbiltà li tintroduċi traċċabbiltà kimika tal-pellets tal-plastik. Dan ir-rapport għandu tal-

anqas iqis:

(a) il-fattibbiltà teknika li tigi introdotta firma kimika unika u differenzjabbli li ma tkunx ta' hsara għall-ambjent jew għas-saħha tal-bniedem;

(b) l-istabbiliment ta' bażi ta' data tal-Unjoni tal-firem kimiċi kollha.

Meta jkun xieraq, ir-rapport imsemmi fl-ewwel paragrafu għandu jkun akkumpanjat minn proposta legiżlattiva.

Emenda 75

**Proposta għal regolament
Anness I – paragrafu 1 – punt 1a (ġdid)**

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(1a) l-ghadd ta' tunnellati ta' pellets tal-plastik immanigġati kull sena;

Emenda 76

**Proposta għal regolament
Anness I – paragrafu 1 – punt 3a (ġdid)**

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(3a) informazzjoni relatata man-natura kimika ta' kull polimeru li jinsab fil-pellets tal-plastik fuq is-sit, inkluża informazzjoni dwar il-proprjetajiet fiżikokimiċi u l-proprjetajiet ta' periklu;

Emenda 77

Proposta għal regolament

Anness I – paragrafu 1 – punt 7 – paragrafu 2 – parti introduttorja

Test propost mill-Kummissjoni

L-operaturi ekonomiċi għandhom **iqisu** tal-anqas dan li ġej, filwaqt li jqisu n-natura u d-daqs tal-installazzjoni kif ukoll l-iskala tal-operazzjonijiet tagħha:

Emenda

L-operaturi ekonomiċi għandhom **jistabilixxu** tal-anqas dan li ġej, filwaqt li jqisu n-natura u d-daqs tal-installazzjoni kif ukoll l-iskala tal-operazzjonijiet tagħha:

Emenda 78

Proposta għal regolament

Anness I – paragrafu 1 – punt 7 – paragrafu 2 – punt a

Test propost mill-Kummissjoni

(a) Għall-prevenzjoni: sigilli tal-vakwu fuq il-pajpijiet u fuq ix-xogħol tal-pajpijiet; imballaġġ rezistenti għat-tqattigh u **għall-impatt** li jista' jiflaħ għad-degradazzjoni f'ambjenti akkwatiċi; tagħmir sabiex jinholqu punti ta' konnessjoni siguri b'barrieri sekondarji fis-seħħ; sistemi tat-tagħbija ddisinjati sabiex jiżguraw li l-linji tat-trasferiment ikunu jistgħu jitbattlu kompletament wara t-tagħbija u l-ħatt; kontenituri **ssigillati** jew sajlors esterni għall-ħzin tal-pellets; sistemi ta' trasport awtomatizzati għall-pellets;

Emenda

(a) Għall-prevenzjoni: sigilli tal-vakwu fuq il-pajpijiet u fuq ix-xogħol tal-pajpijiet; imballaġġ rezistenti għat-tqattigh, **għall-impatt** u **għall-ilma, issigillat u ttikkettat** li jista' jiflaħ għad-degradazzjoni f'ambjenti akkwatiċi **horox**; tagħmir sabiex jinholqu punti ta' konnessjoni siguri b'barrieri sekondarji fis-seħħ; sistemi tat-tagħbija ddisinjati sabiex jiżguraw li l-linji tat-trasferiment ikunu jistgħu jitbattlu kompletament wara t-tagħbija u l-ħatt; kontenituri **reżistenti għax-xokkijiet u għall-ilma, issigillati u ttikkettati** jew sajlors esterni għall-ħzin tal-pellets; sistemi ta' trasport awtomatizzati għall-pellets, **filtri sabiex jiġi evitat it-tixrid tat-trab tal-pellets fl-arja u fuq is-sit**,

Emenda 79

Proposta għal regolament
Anness I – paragrafu 1 – punt 7 – paragrafu 2 – punt b

Test propost mill-Kummissjoni

(b) Għall-konteniment: apparat tal-iskular imqiegħed tul ix-xifer ta' barra taż-zoni tat-tagħbija u tal-ħatt; vacuum cleaners industrijali u għodda tal-idejn għat-tindif immedjat; għotjien *interni* u *esterni* ta' drenagġ, sistemi ta' drenagġ tal-ilma tal-maltemp jew tal-filtrazzjoni sabiex jiġu ġestiti għargħar jew tempesti raġonevolment prevedibbli; sistema tat-trattament tad-drenagġ;

Emenda

(b) Għall-konteniment: *trejs għat-tixrid u* apparat tal-iskular imqiegħed tul ix-xifer ta' barra taż-zoni tat-tagħbija u tal-ħatt; *tankijiet għaž-żamma fuq l-art bi gradi tal-azzar taht hotspots tat-tixrid bhal punti ta' trasferiment*; vacuum cleaners industrijali u għodda tal-idejn għat-tindif immedjat; għotjien ta' drenagġ *ta' ġewwa u ta' barra fuq il-katusi kollha li għandhom daqs tax-xibka iżgħar mill-iżgħar pellets li jiġu mmanigġjati fuq is-sit*, sistemi ta' drenagġ tal-ilma tal-maltemp jew tal-filtrazzjoni sabiex jiġu ġestiti għargħar jew tempesti raġonevolment prevedibbli; sistema tat-trattament tad-drenagġ;

Emenda 80

Proposta għal regolament
Anness I – paragrafu 1 – punt 7 – paragrafu 2 – punt c

Test propost mill-Kummissjoni

(c) Għat-tindif: vacuum cleaners industrijali għall-użu intern u estern; kontenituri xierqa dedikati għall-pellets irkuprati li jkunu *koperti*, ittikkettati u magħluqin sabiex jiġi evitat aktar tixrid u telf; għodda tal-idejn (eż., xkupi, pali u xkupilji, bramel, tejs tat-tiswija); boroż tal-ġbir imsaħħa.

Emenda

(c) Għat-tindif: vacuum cleaners industrijali għall-użu intern u estern; kontenituri xierqa dedikati għall-pellets irkuprati li jkunu *reżistenti għax-xokkijiet, għall-ilma, issiġillati*, ittikkettati u magħluqin sabiex jiġi evitat aktar tixrid u telf; għodda tal-idejn (eż., xkupi, pali u xkupilji, bramel, tejs tat-tiswija); boroż tal-ġbir imsaħħa.

Emenda 81

Proposta għal regolament
Anness II – paragrafu 1 – punt 1 – paragrafu 2a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

Eżenzjonijiet fir-rigward tal-installazzjoni ta' ċerti tipi ta' tagħmir msemija f'dan il-punt għandhom ikunu possibbli għall-operaturi ekonomiċi li jistgħu jiġġustifikaw tali eżenzjonijiet lill-awtoritajiet kompetenti, b'kunsiderazzjoni tan-natura u d-daqs tal-installazzjoni kif ukoll l-iskala tal-operazzjonijiet tagħha.

L-operaturi ekonomiċi li huma intrapriżi mikro għandhom iqisu tal-anqas l-elementi stabbiliti f'dan il-punt, u jqisu n-natura u d-daqs tal-installazzjoni kif ukoll l-iskala tal-operazzjonijiet tagħha.

Emenda 82

Proposta għal regolament
Anness I – paragrafu 1 – punt 8 – paragrafu 2 – parti introduttorja

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

L-operaturi ekonomiċi għandhom **iqisu** tal-anqas **dan** li **ġej**, filwaqt li jqisu n-natura u d-daqs tal-installazzjoni kif ukoll l-iskala tal-operazzjonijiet tagħha:

L-operaturi ekonomiċi għandhom **jistabilixxu** tal-anqas **il-miżuri** li **ġejjin**, filwaqt li jqisu n-natura u d-daqs tal-installazzjoni kif ukoll l-iskala tal-operazzjonijiet tagħha:

Emenda 83

Proposta għal regolament
Anness I – paragrafu 1 – punt 8 – paragrafu 2 – punt a

Test propost mill-Kummissjoni

(a) għall-prevenzjoni: limiti fuq il-volumi ta' pellets ittrasportati f'ċertu imballaġġ (eż., il-pellets iridu jiġu imballati u ssiġillati **fi xkejjer** ta' 25 kg, u mgħobbija b'mhux aktar minn tunnellata għal kull pellet); spezzjoni u manutenzjoni regolari tal-imballaġġ, tal-kontenituri u tal-faċilitajiet tal-ħżin; l-użu ta' trejs għat-tixrid taħt il-punti ta' trasferiment u matul it-tagħbija u l-ħatt; protokollu ċari għall-ftuħ, it-tagħbija, l-għeluq u l-issigillar tal-kontenituri fil-bidu u fit-tmiem tat-tagħbija; ittestjar fiżiku u monitoraġġ tal-effettività tal-proċeduri ta' prevenzjoni;

Emenda

(a) għall-prevenzjoni: limiti fuq il-volumi ta' pellets ittrasportati f'ċertu imballaġġ (eż., il-pellets iridu jiġu imballati u ssiġillati **f'imballaġġ** ta' 25 kg **reżistenti għat-tqattigh u għall-impatt li jista' jiflah għad-degradazzjoni f'ambjenti akkwatiċi**, u mgħobbija b'mhux aktar minn tunnellata għal kull pellet); spezzjoni u manutenzjoni regolari tal-imballaġġ, tal-kontenituri u tal-faċilitajiet tal-ħżin; l-użu ta' trejs għat-tixrid taħt il-punti ta' trasferiment u matul it-tagħbija u l-ħatt; protokollu ċari għall-ftuħ, it-tagħbija, l-għeluq u l-issigillar tal-kontenituri fil-bidu u fit-tmiem tat-tagħbija; ittestjar fiżiku u monitoraġġ tal-effettività tal-proċeduri ta' prevenzjoni;

Emenda 84

Proposta għal regolament

Anness I – paragrafu 1 – punt 8 – paragrafu 2 – punt b

Test propost mill-Kummissjoni

(b) għall-konteniment: spezzjoni, tindif u manutenzjoni regolari tal-apparat tal-iskular; spezzjoni, tindif u manutenzjoni regolari tal-għotjien tal-iskular, sistemi ta' drenagġ tal-ilma mill-maltemp jew tal-filtrazzjoni; spezzjoni u tindif regolari tal-vetturi li jitolqu u/jew jidhlu f'sit, faċilitajiet tal-ħruġ tal-ilma u reċinti **mad-dawra tal-faċilità** li jkunu jinsabu f'żoni pubbliċi, meta jkun applikabbli; sostituzzjoni jew tiswija immedjata ta' imballaġġ li jnixxi; kontrolli għall-imballaġġ jew il-kontenituri mkissrin u skartati għall-pellets residwi qabel ir-rimi jew it-tiswija; manutenzjoni tas-sistema tat-trattament tad-drenagġ.

Emenda

(b) għall-konteniment: spezzjoni, tindif u manutenzjoni regolari tal-apparat tal-iskular; spezzjoni, tindif u manutenzjoni regolari tal-għotjien tal-iskular, sistemi ta' drenagġ tal-ilma mill-maltemp jew tal-filtrazzjoni; spezzjoni u tindif regolari tal-vetturi li jitolqu u/jew jidhlu f'sit, faċilitajiet tal-ħruġ tal-ilma u reċinti **mal-konfini tal-installazzjoni** li jkunu jinsabu f'żoni pubbliċi, meta jkun applikabbli; sostituzzjoni jew tiswija immedjata ta' imballaġġ li jnixxi; kontrolli għall-imballaġġ jew il-kontenituri mkissrin u skartati għall-pellets residwi qabel ir-rimi jew it-tiswija; **spezzjonijiet, tindif u** manutenzjoni **regolari** tas-sistema tat-

Emenda 85

Proposta ghal regolament

Anness I – paragrafu 1 – punt 8 – paragrafu 2 – punt c

Test propost mill-Kummissjoni

(c) għat-tindif: il-pellets tal-plastik imxerrdin jitnaddfu minnufih sabiex jiġi evitat it-telf fl-ambjent, mhux aktar tard mit-tmiem tal-operazzjoni, u jingabru f'kontenitur apposta. Jekk ikun possibbli, il-pellets tal-plastik imxerrdin jerggħu jintużaw bħala materja prima sabiex titnaqqas il-ħela. Jekk il-pellets tal-plastik imxerrdin ma jkunux jistgħu jerggħu jintużaw bħala materja prima, dawn jiġu rkuprati u jintremew f'konformità mal-leġislazzjoni dwar l-iskart.

Emenda

(c) għat-tindif: il-pellets tal-plastik imxerrdin jitnaddfu minnufih sabiex jiġi evitat it-telf fl-ambjent, mhux aktar tard mit-tmiem tal-operazzjoni, u jingabru f'kontenitur apposta, ***reżistenti għall-ilma, issigillat u tikkettat***. Jekk ikun possibbli, il-pellets tal-plastik imxerrdin jerggħu jintużaw bħala materja prima sabiex titnaqqas il-ħela. Jekk il-pellets tal-plastik imxerrdin ma jkunux jistgħu jerggħu jintużaw bħala materja prima, dawn jiġu rkuprati u jintremew f'konformità mal-leġislazzjoni dwar l-iskart; ***flimkien ma' kontenituri difettużi***;

Emenda 86

Proposta għal regolament

Anness I – paragrafu 1 – punt 8 – paragrafu 2a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

Eżenzjonijiet biex jittiehdu l-miżuri msemmija f'dan il-punt għandhom ikunu possibbli għall-operaturi ekonomiċi li jistgħu jiġġustifikaw tali eżenzjonijiet lill-awtoritajiet kompetenti, b'kunsiderazzjoni tan-natura u d-daqs tal-installazzjoni kif ukoll l-iskala tal-operazzjonijiet tagħha.

L-operaturi ekonomiċi li huma intrapriżi

mikro għandhom iqisu tal-anqas l-elementi stabbiliti f'dan il-punt, u jqisu n-natura u d-daqs tal-installazzjoni kif ukoll l-iskala tal-operazzjonijiet tagħha.

Emenda 87

Proposta għal regolament

Anness I – paragrafu 1 – punt 9 – parti introduttorja

Test propost mill-Kummissjoni

(9) minbarra l-elementi deskritti fil-punti (1) sa (8), l-operaturi ekonomiċi li ***huma*** intrapriżi ***ta' daqs medju jew kbir u li joperaw installazzjonijiet fejn il-pellets tal-plastik fi kwantitajiet ta' aktar minn 1 000 tunnellata jkunu ġew immaniġġati fis-sena kalendarja preċedenti*** għandhom jieħdu wkoll l-azzjonijiet li ġejjin:

Emenda

(9) minbarra l-elementi deskritti fil-punti (1) sa (8), l-operaturi ekonomiċi li ***ma humiex*** intrapriżi mikro għandhom jieħdu wkoll l-azzjonijiet li ġejjin:

Emenda 88

Proposta għal regolament

Anness III – paragrafu 1 – punt 1

Test propost mill-Kummissjoni

(1) Għall-prevenzjoni: verifika matul u wara t-tagħbija u l-ħatt, li l-pellets jitneħhew kif xieraq minn barra t-tagħmir tat-trasport qabel ma jtilqu mis-sit tat-tagħbija/tal-ħatt; ***komunikazzjoni ċara*** dwar ir-rekwiżiti tal-istivar; prevenzjoni ta' kwalunkwe tnixxija, inkluż matul il-vjaġġ tat-trasport, eż., permezz tal-adegwatezza teknika tal-mezzi u l-kontejners ***tat-trasport***, issupplimentati, jekk meħtieġ, ***b'issigillar*** xieraq; żgurar li jintuza kisi protettiv fuq eż. forklifts/tagħmir idrawliku

Emenda

(1) Għall-prevenzjoni: verifika matul u wara t-tagħbija u l-ħatt, li l-pellets jitneħhew kif xieraq minn barra t-tagħmir tat-trasport qabel ma jtilqu mis-sit tat-tagħbija/tal-ħatt; ***tikkettar ċar u viżibbli*** dwar ir-rekwiżiti tal-istivar ***u l-ħażna sikuri***; prevenzjoni ta' kwalunkwe tnixxija, inkluż matul il-vjaġġ tat-trasport, eż., permezz tal-adegwatezza teknika tal-mezzi ***tat-trasport*** u l-kontejners, issupplimentati, jekk meħtieġ, ***b'imballaġġ*** xieraq, ***reżistenti għall-ilma, issigillat, reżistenti***

sabiex jiġi evitat li jittaqqab l-imballaġġ; tindif regolari ***tal-kompartimenti*** tat-tagħbija ***u*** tal-kontenituri sabiex jiġi minimizzat it-telf tal-pellets imxerrdin; verifika viżiva tal-fethiet u tal-integrità tal-kompartimenti tat-tagħbija qabel u, sa fejn ikun possibbli, matul il-vjaġġ, inkluż fit-terminals multimodali, fit-terminals ferrovjarji, fil-portijiet interni u marittimi.

ghat-tqattigh u għall-impatt li jista' jiġflah għad-degradazzjoni f'ambjenti akkwatiċi; trejs għat-tixrid u apparat tal-iskular; żgurar li jintuza kisi protettiv fuq eż. forklifts/tagħmir idrawliku sabiex jiġi evitat li jittaqqab l-imballaġġ; tindif ***u verifika*** regolari ***li l-kompartimenti*** tat-tagħbija, tal-kontenituri ***u tat-trejlers jinsabu f'kundizzjoni tajba*** sabiex jiġi ***kkontrollat u*** minimizzat it-telf tal-pellets imxerrdin; verifika viżiva tal-fethiet u tal-integrità tal-kompartimenti tat-tagħbija qabel u, sa fejn ikun possibbli, matul il-vjaġġ, inkluż fit-terminals multimodali, fit-terminals ferrovjarji, fil-portijiet interni u marittimi.

Emenda 89

Proposta għal regolament Anness III – paragrafu 1 – punt 1a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(1a) Miżuri addizzjonali li għandhom jittiehdu u tagħmir speċifikament applikabbli għat-trasport marittimu u fuq passaġġi tal-ilma interni:

(a) tinghata indikazzjoni ċara tal-kontenituri li fihom pellets tal-plastik;

(b) il-pellets tal-plastik jinhażnu f'kontenituri f'kundizzjoni tajba u jiġu evitati protruzzjonijiet li jistghu jqattgħu l-boroż u l-kaxxi u l-kontenituri jinhażnu fl-istiva u mhux fuq il-gverta;

(c) meta titnaddaf iż-żona tal-imbarkazzjoni, il-gverta, l-istiva jew il-kontejner tal-merkanzija, jiġi kkontrollat, imnaddaf u evitat it-telf tal-pellets tal-plastik għal ġol-ilma.

Emenda 90

Proposta għal regolament Anness III – paragrafu 1 – punt 2

Test propost mill-Kummissjoni

(2) Għall-konteniment u għat-tindif: meta jkun possibbli, tiswija ta' imballaġġ bil-ħsara (eż. bl-użu ta' bomi, barrieri u tejp) u l-konteniment tal-pellets li jifdal fil-kompartiment tat-tagħbija; il-ġbir ta' pellets imxerrdin f'kontenituri ***jew f'boroż magħluqa*** għar-rimi xieraq; fil-każ tat-trasport ta' pellets f'tankijiet bl-ingrossa, il-ftuħ tat-toqba/kon tal-qiegħ tat-tank tas-sajlo biss wara d-dhul fis-segment tat-tindif; is-sostituzzjoni tal-inforra tal-kontenituri biss f'żoni xierqa u mhux pubbliċi, fejn jista' jittrażżan kwalunkwe tixrid; in-notifika lill-awtoritajiet bħall-emergenza internazzjonali u nazzjonali, jew lill-awtoritajiet ambjentali, kif xieraq, mill-Istat Membru fejn seħħ l-avveniment.

Emenda

(2) Għall-konteniment u għat-tindif: ***sostituzzjoni jew*** meta jkun possibbli, tiswija ta' imballaġġ bil-ħsara (eż. bl-użu ta' bomi, barrieri u tejp) u l-konteniment tal-pellets li jifdal ***fil-kontenituri jew*** fil-kompartiment tat-tagħbija; il-ġbir ta' pellets imxerrdin f'kontenituri ***magħluqa, rezistenti għall-ilma, ittikkettati u ssiġillati*** għar-rimi xieraq; fil-każ tat-trasport ta' pellets f'tankijiet bl-ingrossa, ***jintużaw trejs għat-tixrid u apparat tal-iskular xierqa qabel*** il-ftuħ tat-toqba/kon tal-qiegħ tat-tank tas-sajlo biss wara d-dhul fis-segment tat-tindif; is-sostituzzjoni tal-inforra tal-kontenituri biss f'żoni xierqa u mhux pubbliċi, fejn jista' jittrażżan kwalunkwe tixrid; in-notifika ***immedjata*** lill-awtoritajiet bħall-emergenza internazzjonali u nazzjonali, jew lill-awtoritajiet ambjentali, kif xieraq, mill-Istat Membru fejn seħħ l-avveniment.

Emenda 91

Proposta għal regolament Anness III – paragrafu 1 – punt 3

Test propost mill-Kummissjoni

(3) Tagħmir abbord: mill-inqas apparat tat-tidwil wiehed portabbli, għodda tal-idejn (eż. xkupi, pali u xkupilji, bramel, tejps tat-tiswija, eċċ.); kontenituri għall-ġbir magħluqa/boroż tal-ġbir imsaħħa.

Emenda

(3) Tagħmir abbord: mill-inqas apparat tat-tidwil wiehed portabbli, għodda tal-idejn (eż. xkupi, pali u xkupilji, bramel, tejps tat-tiswija, eċċ.); kontenituri għall-ġbir magħluqa/boroż tal-ġbir imsaħħa.

Emenda 92

Proposta għal regolament Anness III – paragrafu 1 – punt 3a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(3a) Tahriġ: jistabbilixxu programm ta' sensibilizzazzjoni u tahriġ, ibbażat fuq ir-rwoli u r-responsabbiltajiet speċifiċi tal-impjegati, fuq il-prevenzjoni, il-konteniment u t-tindif tat-telf tal-pellets tal-plastik, l-installazzjoni, l-użu u l-manutenzjoni tat-tagħmir, il-proċeduri ta' eżekuzzjoni, kif ukoll il-monitoraġġ u r-rapportar ta' telf tal-pellets tal-plastik.

Emenda 93

Proposta għal regolament Anness IVa (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

ANNEX IVa

FORMOLA GHAT-TRACĊAR TAT-TELF

Post tal-Inċident: [Kaxxa ghat-Test]

Formola ghat-Traċċar tat-Telf tal-Pellets

Data tal-Inċident: [data]

Hin tal-Inċident: [hin]

Post tat-Telf:

[] Żona tal-Produzzjoni

[] Żona tal-Hżin

[] Żona tal-Manifattura

[] Trasport

Deskrizzjoni tat-Telf tal-Pellet:

[Kaxxa għat-Test]

Kwantità Stmata ta' Pellets Mitlufa:

[Kaxxa għat-Test]

[Kaxxa għat-Test – kwantità stmata ta' pellets mitlufa abbażi tal-metodoloġija standardizzata msemmija fl-Artikolu 13]

Kawża tat-Telf:

[] Hsara fit-Tagħmir

[] Żball Uman

[] Fatturi Ambjentali jew tat-Temp (Speċifika): [Kaxxa għat-Test]

[] Ohrajn (Speċifika): [Kaxxa għat-Test]

Azzjonijiet Immedjati Mehuda:

[Kaxxa għat-Test]

Miżuri ta' Tindif:

[] Knis

[] Vacuuming

[] Materjali Assorbenti

[] Konteniment

[] Rimi

Valutazzjoni tal-Impatt Ambjentali:

[] Kontaminazzjoni tal-Ħamrija

[] Kontaminazzjoni tal-Ilma

[] Kontaminazzjoni tal-Kwalità tal-Arja

[] Impatt fuq il-Fawna Selvagġa

Informazzjoni tax-Xhieda (jekk applikabbli):

Isem: [Kaxxa għat-Test]

Numru ta' Kuntatt: [Kaxxa għat-Test]

Indirizz Elettroniku: [Kaxxa għat-Test]

Persuna li Tirrapporta:

Isem: [Kaxxa għat-Test]

Pożizzjoni: [Kaxxa għat-Test]

Numru ta' Kuntatt: [Kaxxa għat-Test]

Indirizz Elettroniku: [Kaxxa għat-Test]


Dokumenti meħmużin (eż., ritratti, rapporti):

[Applowdjar tal-Fajl]

Kummenti addizzjonali: [Kaxxa għat-Test]

Emenda 94

Proposta għal regolament Anness IVb (ġdid)

<i>Test propost mill-Kummissjoni</i>	
<i>Emenda</i>	
ANNEX IVb	
	<i>Tikkettar għall-pellets tal-plastik</i>
<i>Pittogramma</i>	
<i>Kelma bhala sinjal</i>	<i>Periklu</i>
<i>Dikjarazzjoni ta' periklu</i>	<i>Ta' ħsara għall-ambjent</i>
<i>Dikjarazzjoni ta' prekawzjoni – Prevenzjoni</i>	<i>Evita r-rilaxx fl-ambjent</i>
<i>Dikjarazzjoni ta' Prekawzjoni – Rispons</i>	<i>Igħbor it-tixrid</i>
<i>Dikjarazzjoni ta' prekawzjoni – Rimi</i>	<i>Użu mill-ġdid bhala materja prima, riċiklaġġ jew rimi tal-kontenut..</i>
	<i>... f'konformità mal-liġi lokali/reġjonali/nazzjonali/internazzjonali (trid tiġi speċifikata).</i>